

**ВЛАДИМИР ЖИРИНОВСКИЙ,**  
который был пастухом  
и хочет иметь родственные  
с Беларусью отношения  
по партийной линии.  
Интервью «БДГ»  
с лидером ЛДПР  
стр. 5



**ИНОГДА ОНИ ВОЗВРАЩАЮТСЯ**  
Иван Шаколов  
вновь может стать  
руководителем  
«Белгоспищепрома»  
стр. 13



**РАЗДВОЕНИЕ ЛИЧНОСТИ,**  
или Как петербуржцы  
минчан «пробросили»  
стр. 14



# БЕЛОРУССКАЯ ДЕЛОВАЯ ГАЗЕТА

№18 (714) 8 февраля 2000 года

Газета основана в 1992 году

вторник

## Изгнанник

режим вновь вынудил  
Василя Быкова уехать из Беларуси

СЕРГЕЙ ШАПРАН

3 февраля Василь Быков вместе с супругой Ириной Михайловной уехал в Германию. Едва вернувшись из одной вынужденной эмиграции, писатель был вынужден предпочесть другую. Произошло это из-за травли, организованной идеологами нынешнего белорусского режима.

Прожив по приглашению финского ПЕН-центра с июня 1998 года по январь 2000-го в Хельсинки, Василь Быков вернулся в Минск в начале января, сразу после участия в церемонии награждения российской премией «Триумф» (к слову, Белорусское телевидение весьма нервно реагирует на денежный эквивалент премии, однако, по информации «БДГ», Быков премию до сих пор не получил). Еще в Москве писатель заболел гриппом. Причем настолько серьезно, что сразу после церемонии ему пришлось вызывать «скорую».

В Москве в интервью российским телеканалам он заявил, что не может вернуться в Беларусь, поскольку здесь созданы невыносимые условия для его жизни и работы. Очевидно, что Быков не кривил душой, когда говорил о невозможности своего возвращения. То, что происходило в последний месяц, иначе как травлей писателя не назовешь.

Прожив менее месяца в своей квартире на ул. Танковой, он поначалу никуда не выходил — выздоравливал. К телефону подходил крайне редко. «Василь хотел, чтобы его оставили в покое», — рассказывает Рыгор Бородулин. Оправившись, Быков

побывал в гостях у драматурга и бывшего собственного корреспондента «Известий» Николая Матуковского, встретился с вице-президентом белорусского ПЕН-центра Карлосом Шерманом, Рыгором Бородулиным. Говорили о литературных и политических событиях. Рыгору Ивановичу Быков передал четыре новых рассказа, написанных в Хельсинки. Рассказы предназначены для публикации в журнале «Полымя» — традиционно, по договоренности с редактором этого издания Сергеем Законниковым, все новые произведения Быкова в первую очередь выходят именно в этом журнале. По словам Бородулина, полтора года в жизни народного писателя оказались очень плодотворными — в общей сложности Быков написал столько произведений, что их с лихвой хватит на две книги. Однако

нилось 75 лет.

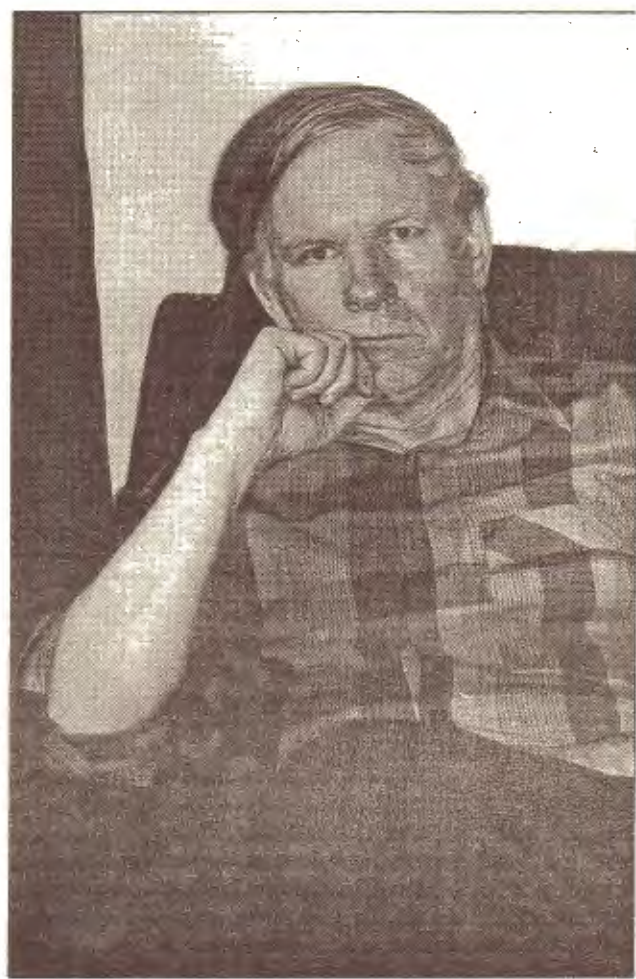
Неоднократно во время своего недолгого пребывания в Минске Василь Владимирович созванивался со своими друзьями. Многие отметили, что Быков был настроен весьма пессимистично. Прежде всего потому, что по-прежнему не видит никаких перспектив для страны, в которой у власти находится режим Лукашенко. По словам Карлоса Шермана, Василь Владимирович считает, что белорусская экономика больна настолько тяжело, что должна умереть. И только после этого сможет возникнуть что-то новое. Очевидно, что и набирающие силу «интеграционные процессы» Василь Быков не приветствует. По крайней мере, такой вывод можно было сделать из нашего краткого телефонного разговора с писателем. Впрочем, Рыгор Бородулин не склонен счи-

Действительно ли кампанию против Быкова возглавляет Владимир Севрук, которого характеризуют как поборника жесткой линии? Действительно ли Севрук уже почти 35 лет нападает на Василя Быкова? Правда ли, что БТ выбрало Быкова в качестве объекта для преследования, и правда ли, что в конце 80-х годов Василь Быков был ведущим сторонником гласности, а Владимир Севрук пытался с гласностью бороться?

очевидно, что белорусский читатель не скоро сможет познакомиться с новыми трудами писателя, поскольку общеизвестно патологическое неприятие, которое испытывают идеологи режима к тому, кто в среде белорусской интеллигенции по праву считается «совестью нации». Стоит напомнить, что и книга В. Быкова «Сычана», выпущенная в 1997 году независимым издательством «Наша Ніва» тиражом в 750 экземпляров, ранее пролежала несколько лет в государственном издательстве «Мастацкая літаратура». И даже будучи набранной, в тираж так и не пошла. «Мастацкая літаратура» «осмелилась» выпустить быковский однотомник «Знак бяды» лишь в прошлом году. И очевидно, что произошло это только потому, что Беларусь не могла не заметить юбилей писателя — Быкову испол-

нить своего друга пессимистом. «Да, у него никогда не было советского теллячьего оптимизма», — сказал в беседе с корреспондентом «БДГ» Бородулин. — Но можно утверждать, что Василь — реальный оптимист».

Очевидно, что официальной точкой отсчета очередной травли Быкова следует считать телевизионный эфир от 15 января с участием господ Козиятко и Севрука. Как ни странно, но за белорусского писателя первыми заступились россияне — газета «Известия» и писатель Валентин Оскоцкий. И только 27 января с заявлением выступила рада Союза белорусских писателей, призвавшая все творческие союзы отказаться от сотрудничества с БТ до тех пор, пока с телеэкранов не прозвучат официальные извинения в адрес Василя Владимирови-



Василь Быков: «Жыць трэба дома»

ча. «Считаем аморальным и недопустимым развязный и неуважительный тон участников передачи в отношении одного из самых выдающихся сынов Батковщины, чьи произведения переведены на все развитые языки мира, чей талант высоко оценен во всем мире, чья жизнь и деятельность обеспечивают авторитет Беларуси», — говорится в заявлении. Стоит отметить, что инициатором принятия этого заявления стал давний друг Быкова поэт Геннадий Буравкин.

На следующий день с письмом в адрес вице-премьера — министра иностранных дел Урала Латыпова обратился представитель ОБСЕ по свободе СМИ Фраймут Дубе. Г-н Дубе задал главе внешнеполитического ведомства ряд вопросов. Действительно ли кампанию против Быкова возглавляет Владимир Севрук, которого характеризуют как поборника жесткой линии? Действительно ли Севрук уже почти 35 лет нападает на Василя Быкова? Правда ли, что БТ выбрало Быкова в качестве объекта для преследования, и правда ли, что в конце 80-х годов Василь Быков был ведущим сторонником гласности, а Владимир Севрук пытался с гласностью бороться? Действительно ли г-н Севрук в настоящее время

работает в правительстве Беларуси? В заключение представитель ОБСЕ попросил Латыпова разобраться в этом деле и, если удастся, найти аргументы против утверждений Быкова, высказанных в интервью «Известиям» от 26 января 2000 г. (речь идет о фразе: «Сегодня в Беларуси мы имеем благоприятные условия для возврата к идеологии, которая доминировала в советские времена»).

По информации «БДГ», предполагается, что и госдепартамент США в скором времени может выступить с заявлением по поводу кампании, направленной против белорусского писателя. Впрочем, по большому счету, для Беларуси все это не особо важно. Важно то, что 3 февраля Василь Быков уехал. Уехал так же незаметно, как и вернулся в Минск в начале января. По словам Карлоса Шермана, желание оказать помощь писателю высказывали многие ПЕН-центры мира, в том числе России и Казахстана. Латвийский ПЕН-центр готов принять Быкова на месяц в Юрмале. Немцы же писателя пригласили его на несколько месяцев. Впрочем, накануне отъезда Василь Владимирович признался в разговоре с Рыгором Бородулиным: «Жыць трэба дома».

## Февральский переворот в Киеве

ВАЛЕРИЯ КОСТЮГОВА

Парламентское противостояние в Киеве, ставшее продолжением конфликта между президентом и Верховной радой, вылилось в потасовку и имеет все шансы привести к захвату власти в добротных большевистских традициях.

Читатель «БДГ» знаком с основными вехами украинского политического кризиса. Последние же события таковы.

1 февраля, после каникул, сессия украинского парламента открылась сразу в двух местах: в здании Верховной рады на ул. Грушевского (меньшинство) и в бывшем музее Ленина на Крещатике (большинство). В зале заседаний ВР были отключены микрофоны и система голосования. «Большевики» избрали новое руководство как парламента, так и 23 профильных комитетов и специальной комиссии по приватизации.

3 февраля парламентское большинство с боями заняло здание парламента. К зданию Верховной рады на ул. Грушевского, 5, прибыло три взвода охраны, которые оцепили вход в помещение приемной, где руководство правого большинства совещалось с премьером Виктором Ющенко. Взявшись за руки, охрана не пропустила туда «меньшевиков», хотя «левые дамы» кидались на людей в форме с кулаками.

Избранный парламентским большинством председатель Верховной рады Украины Иван Плющ и вице-спикеры Виктор Медведчук и Степан Гавриш заняли опечатанные кабинеты Ткаченко и Мартынюка. Затем пропрезидентские фракции фактически объявили себя третьим по счету парламентом независимой Украины, сформировав таким образом как бы новый парламент (согласитесь, очень похоже на белорусские события 1996 года).

Что будет дальше — белорусам знакомо по личному опыту. Референдум положит конец существованию двух украинских парламента и узаконит лукашенковские полномочия Кучмы.

Февральский переворот в Украине закончится победой большевиков. А большевики свое моральное право на захват власти в обход законов всегда обосновывали волеизъявлением народа. И по существу, ничего не меняет тот факт, что в украинском случае большинство «правое» как бы демократическое, а меньшинство «левое», коммунистическое.





## ОФИЦИАЛЬНО

# Вы собрались в длительный отпуск?..

Вадим ДОВНАР

Принятый в прошлом году и вступивший в силу с 1 января Трудовой кодекс далеко не идеален, и его недостатки уже дают о себе знать. Об этом заявила на встрече с журналистами начальник юридического управления Минтруда Инесса Чистякова.

Как было сказано, многие моменты законом просто не оговариваются, а допущенные ошибки и неточности придется устранять путем принятия подзаконных актов. На эту работу правительству отведено полгода.

Основные проблемы возникли с выполнением гарантированного каждому работающему Конституцией права на отдых. Казалось бы, в стране, где предприятия работают на склад, а то и вовсе простаивают, таких вопросов возникать не должно. Однако проблема регулирования трудовых и социальных отпусков из-за неразберихи с законодательством стоит весьма остро.

Напомним, что в декабре Минтруда утвердило примерную форму письменного трудового договора, а продолжительность трудового минимального отпуска была утверждена в количестве 21 день. Именно к этому показателю должны были прибавляться дополнительные сроки отпусков (за ненормированный рабочий день, за работу во вредных условиях, и за продолжительный стаж и т.п.). Порядок, установленный с января, в корне меняет размеры отпусков в сторону увеличения. Более того, в самом Трудовом кодексе не содержится ограничений по продолжительности отдыха.

Естественно, что те, кто самостоятельно платит за эти

самые отпуска, новый порядок критикуют. Одобрят же нововведение в основном те, кто имеет бюджетное финансирование. Взвесив все «за» и «против», Минфин и Минэкономики направили свои предложения правительству. Если предложения будут приняты, появится нормативный акт, регулирующий вопросы ограничения продолжительности отпуска. Сегодня же ситуация такова — если человек работает на вредном производстве в ненормированном режиме, то он может гулять больше сорока дней. Понятно, что экономика очень немногих предприятий позволяет безболезненно оплачивать такие каникулы.

Кстати, по поручению правительства в настоящее время ведется согласование перечней тех, кому официально предложат работу в ненормированном режиме. Как утверждают в Минтруда, число тех, у кого в результате этих согласований отпуск сократится, будет существенным.

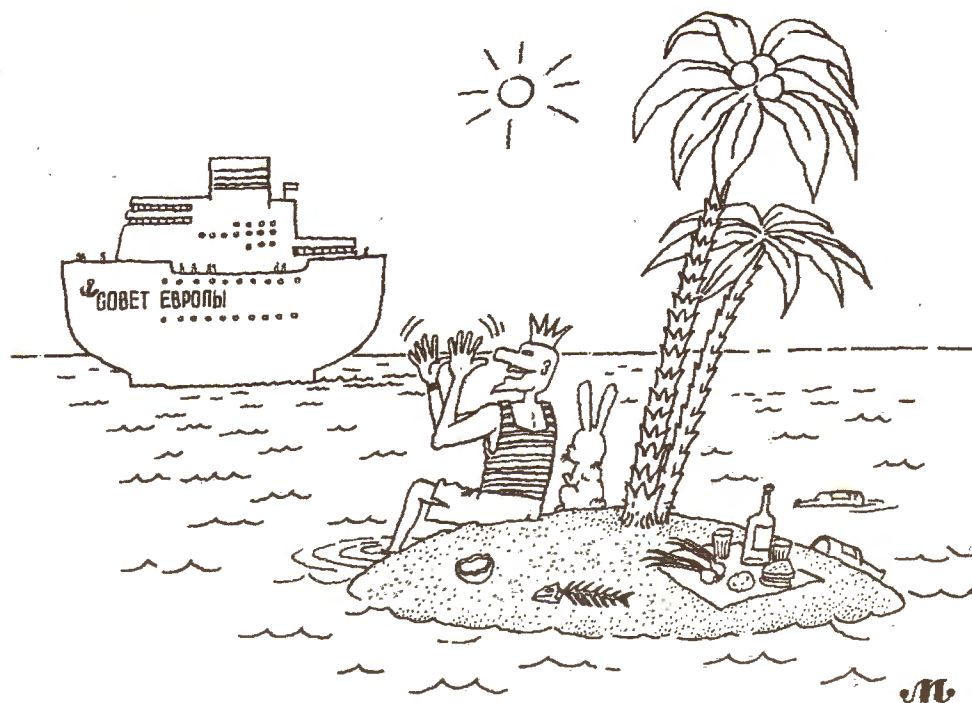
А вот списки профессий, дающих право на дополнительный отпуск за работу во вредных условиях, в ближайшее время пересматриваться не будут. Связано это, в первую очередь, с трудоемкостью процесса пересмотра. Последний предполагает определенную исследовательскую работу и наличие многочисленных заключений медиков. Подождать придется и тем, кто получал продолжительные отпуска за длительный срок работы на одном предприятии по нормам бывшего СССР. Своего перечня белорусские специалисты не составили до сих пор. В Министерстве труда ждут предложений от руководителей соответствующих отраслей.

# Ликбез для экспортеров

ОТДЕЛ ИНФОРМАЦИИ «БДГ»

3 февраля по инициативе внешнеполитического ведомства Беларуси бельгийская адвокатская компания «Хаммонд Суддардс» провела семинар для предприятий по вопросам антидемпинговой политики Евросоюза. Напомним, что «Хаммонд Суддардс» принимала участие в 20% антидемпинговых расследований, которые проводились Европейской комиссией.

Вопрос о санкциях для белорусских предприятий более чем актуальный, поскольку наиболее значимые экспортные товары подпадают под антидемпинговые санкции ЕС. Таковыми являются, например, калийные удобрения. Санкции на ввоз этого товара были введены ЕС вскоре после развала Советского Союза, когда европейцы просто не могли контролировать экспорт калия, которым занимались многочисленные коммерческие фирмы. В результате цены в Европе упали прибли-



зительно на 30%. Еврокомиссия приняла меры — были назначены минимальные цены на калийные удобрения и введена запретительная таможенная пошлина в размере 41,6%. В результате Беларусь лишилась возможности свободной торговли с Европой.

Теперь экспортом калийных удобрений занимаются производители, но западные фирмы по-прежнему боятся конкуренции на данном рынке. Хотя срок применения санкций истек еще в прошлом году, проблема не снята до сих пор. Согласно сообщению МИД

основной задачей семинара было обучение белорусских экспертов «правилам торговли» на зарубежных рынках. Обучались эксперты ведущих предприятий-экспортеров, в том числе представители БМЗ, БелаЗа, МТЗ и «Интергала».

## ПЕРЕМЕНЫ

# «Всплытие» Молочникова?

ОТДЕЛ ИНФОРМАЦИИ «БДГ»

Газета «Спортивная панорама», прежде называвшаяся «Физкультурник Беларуси», в последнее время попала в сложную ситуацию. Не выдержав конкуренции с «Прессболом», «Спортивная панорама» потеряла значительную часть своих читателей, резко упал тираж, и газета вошла в «финансовое пике». Это заставило с вниманием отнестись к информации о том, что в ее руководстве, возможно, грядут перемены, в частности, должности редактора и первого зама якобы займут довольно известные журналисты «Прессбола» Владимир Завадский и Руслан Васильев, а коммерческим лидером газеты будет становиться Михаил Молочников.

Несколько лет назад его фамилия часто появлялась в сообщениях СМИ. Сначала в связи с тем, что он, будучи генеральным директором ЗАО «Прессбол». Такова спортивная жизнь, собранием акционеров был изгнан из коллектива. Затем в связи с процессом, связанным с именем известного футболиста Андрея Зыгмановича. Молочников тогда был осужден по ст. 160 прим., ч. 2 УК в 3 годам 6 месяцев лишения свободы с отбыванием срока в ИТК общего режима, с конфискацией имущества и последующим лишением права занимать руководящие хозяйственные должности в течение трех лет.

Чтобы прояснить ситуацию, корреспондент «БДГ» обратился к первому заместителю ми-

нистра спорта и туризма, вице-президенту НОК Беларуси Геннадию Павловичу в своем комментарии был осторожен, он не подтвердил, но и не опроверг полученную нами информацию.

— Нас, как учредителей газеты, не удовлетворяет ее нынешнее состояние. Речь идет о том, что газета должна обрести свое лицо, существенно изменить тематику. Об этом однозначно говорит читательская почта. К редактору Михаилу Дубицкому у нас нет претензий, он недавно занял этот пост. К тому же не все зависит только от редактора.

— Возможно ли, что творческое руководство «Спортивной панорамы» возглавят журналисты «Прессбола», а

коммерческим лидером станет небезызвестный Михаил Молочников?

— Сегодня (4 февраля, 15.30. — Прим. «БДГ») говорить об этом рано. Пока на этот счет нет никаких документов. Но определенная работа ведется. Речь пойдет и о новых кадрах, и о дополнительных источниках финансирования. Мы рассмотрим любые предложения в том числе и от журналистов «Прессбола», и от других. Что касается финансирования, то существует очень широкий спектр форм хозяйствования. Работаем и над этим вопросом.

— Перемен в «Спортивной панораме» следует ждать через пару недель?

— Думаю, значительно раньше.

## ОТ ПЕРВОГО ЛИЦА

# Сотрудничество с Латвией зависит от системы расчетов

ОЛЬГА ТОМАШЕВСКАЯ

В конце минувшей недели временный поверенный в делах Латвии в Беларуси Ингрида Левренце пригласила гостей на прием по случаю окончания срока пребывания в нашей стране. Но на вопросы корреспондента «БДГ» г-жа ЛЕВРЕНЦЕ отвечала как действующий дипломат, как человек, который имел и имеет непосредственное отношение ко всем белорусско-латвийским переговорам. А эти контакты в последнее время заметно активизировались.

— Недавно в «БДГ» был опубликован материал о визите в Латвию министра экономи-

ки Владимира Шимова. При его подготовке мы опирались на белорусские источники информации. Вероятно, вам есть что добавить к сказанному.

— Белорусская сторона проявила заинтересованность в поставках продукции латвийского животноводства, зерна, рыбы, морепродуктов. Представители Беларуси намерены работать в сфере облегчения взаиморасчетов и вообще возможности проведения расчетов по этим товарам. Министр Шимов встретился с руководителями нескольких коммерческих банков, с которыми обсуждалась возможность кредитования некоторых белорусских предприятий для модернизации производства.

— О каких именно предприятиях идет речь?

— Это составляет коммерческую тайну, и думаю, мне не стоит ее выдавать.

— Вы сказали о том, что обсуждалась возможность поставок в Беларусь зерна из Латвии. Имеются в виду поставки на текущий год?

— Да. У Латвии с Беларусью уже есть довольно существенный контракт на закупки зерна, и наши предприятия осуществляют поставки в Витебскую область. Но белорусы заинтересованы в поставках еще больших партий зерна. О конкретных объемах речь не шла. Это должно обсуждаться непосредственно с конкретными фирмами, которые будут осуществлять поставки. То же самое касается и цен. Вопрос о ценах на зерно не может обсуждаться на правительственном уровне, поскольку

в Латвии правительство не владеет зерном. Кстати, обсуждался вопрос и о том, что расчеты за зерно будут вестись не только деньгами.

— Как бы вы могли прокомментировать рост товарооборота между Латвией и Беларусью в прошлом году? По сведениям белорусской стороны, он составил порядка Usd 290 млн...

— У меня другие данные. По моим сведениям, за 11 месяцев 1999 года товарооборот составил 156,9 млн лат (0,6 лата — это Usd 1). Мы имеем отрицательный баланс в торговле с Беларусью — порядка 27 млн лат и заинтересованы в выравнивании ситуации. Хотелось бы устранили дисбаланс. Наверное, это произойдет тогда, когда будет найден способ нормального

проведения взаимных расчетов. Многие латвийские товары действительно интересны для Беларуси — те же рыба, рыбные продукты, рыбная мука. Но мешает нерешенная проблема взаиморасчетов.

— Наверное, латвийские предприятия не привыкли к работе по бартеру...

— Честно говоря, наши предприниматели действительно отвыкли от таких схем торговли, связанных с большими трудностями. Они хотят поставлять товары и получать в банке деньги. Но валютные запасы Беларуси не позволяют осуществлять такие простые схемы.

— Латвия граничит с Беларусью. Но является ли Беларусью для Латвии важным торговым партнером?

— Экспорт в Беларусь состав-

ляет 1,7% от общего объема экспорта, импорт — 2,8% от общего объема. Наверное, это происходит потому, что в другие места проще продавать и в других местах выгоднее покупать.

— Как бы вы могли бы оценить сотрудничество Беларуси с Вентспилским портом? Ведь ваш порт конкурирует с литовской Клайпедой.

— Я бы не хотела говорить о конкуренции. Могу сказать, что Беларусь действительно является важным партнером Вентспилского порта. Около четверти товаров, которые транспортируются через Вентспилс, происходят из Беларуси. Сейчас мы ведем работу, чтобы создать в Вентспилсе оптимальные условия для белорусских товаропроизводителей. Впрочем, это делает и всякий другой порт мира.



# Предпринимателям пригрозили локаутом но они по-прежнему намерены бастовать

АНДРЕЙ МАХОВСКИЙ

Несмотря на угрозы властей, предприниматели на прошлой неделе держались стойко — бастовали. Забастовка проходила во всех городах, за исключением Полоцка и Новополоцка. В начале этой недели часть предпринимателей особенно с крупных вещевых рынков столицы намерена вернуться к работе, но вряд ли это повлияет на общую ситуацию.

Основная причина забастовки — неразбериха с нововведенным НДС. Новаторство белорусских налоговиков спровоцировало одну из самых удачных предпринимательских акций протеста. В некоторых городах, в частности, в Витебске, Бресте, Волковыске, Пинске, к забастовкам на вещевых рынках добавились забастовки предпринимателей, торгующих продуктами. (Кстати, Витебск вообще бастует впервые). По данным Свободного профсоюза предпринимателей, на прошлой неделе в стране бастовало около 100 тыс. из 130 тыс. всех индивидуальных предпринимателей.

Власти, похоже, всерьез обес-

покоены предпринимательской акцией протеста. По итогам 1998 года индивидуальные предприниматели обеспечивали около 30% всего розничного товарооборота. Потому забастовка и отказ платить налоги уже нанесли ощутимый ущерб местным бюджетам, в первую очередь — бюджетам небольших районных центров. Как утверждают сами предприниматели, в некоторых городах из-за этого не смогли в полном объеме выплатить зарплату даже работникам налоговых органов.

Власти пытаются действовать против предпринимателей как кнутом, так и пряником. Накануне забастовки со специальным заявлением выступил министр предпринимательства Александр Сазонов. Он сообщил, что на столе у президента лежит декрет об отмене для индивидуальных предпринимателей НДС. Но министр пригрозил, что в случае, если забастовка будет начата, президент этот декрет не подпишет. «Президент не привык уступать давлению силы», — объясняет Александр Сазонов.

Угроза министра предпринимательства не помогла, и забастовка началась. После этого Александр Лукашенко вынужден был лично вмешаться в про-

исходящее. Он выразил крайнее недовольство тем, что власть «пытаются шантажировать». Белорусский президент пригрозил, что в ответ организует локаут. «Всех, кто сегодня бастует и полез в политику, мы уберем с рынков... Я рыночным путем с ними разберусь. Никого уничтожать не буду... Просто мы найдем им замену и намного дешевле», — заявил Александр Лукашенко. Белорусский президент уже поручил премьер-министру найти оптовиков и помочь им с организацией розничной торговли товарами народного потребления.

Как уверяют в СПБ, предприниматели отнеслись к этой угрозе спокойно, и после президентского заявления число бастующих не уменьшилось. «Если у Лукашенко не хватает денег на закупку пшеницы, где он найдет деньги на покупку вещей; они не смогут создать нам конкуренцию, даже если очень захотят», — считает член совета Свободного профсоюза предпринимателей Игорь Намоченко.

Впрочем, подобную меру — массовый локаут — власти уже применяли. Для прекращения забастовки метрополитена. Но как считают в свобод-



А вокруг — тишина

ном профсоюзе, на этот раз локаут не будет эффективным: «Не исключено, что появятся отдельные штрейкбрехеры, но власть нигде не найдет 100 тыс. новых предпринимателей».

Со стороны властей диалог свелся к невятным обещаниям о том, что в случае прекращения забастовки НДС будет отменен. Председатель налогового комитета Николай Демчук сообщил, что проект соответствующего декрета уже подготовлен. Но подписывать этот декрет Лукашенко явно не торопится, опасаясь, вероятно, проявить слабость. С другой стороны, предприниматели не прекращают забастовку, ожидая твердых га-

рантий. Сложилась патовая ситуация, которую могут разрешить только переговоры. Власти готовы вести диалог. Но с профсоюзом «Садружнась», которому предприниматели не доверяют. Вести же переговоры со свободным профсоюзом и лично Валерием Левоневским чиновники не намерены. Исход забастовки, вероятно, будет зависеть от того, у кого первого сдадут нервы. Судя по тому, что в среде самих предпринимателей нет единства и что даже на время переговоров не прекратилась склока между свободным профсоюзом и профсоюзом «Садружнась», уступить придется все-таки предпринимателям.

## ЭПИДЕМИЯ

### В Гомеле закрыты все школы

ОТДЕЛ ИНФОРМАЦИИ «БДГ»

Продолжается «шестивне» эпидемии гриппа по просторам нашей страны. Как сообщили корреспонденту «БДГ» в Минздраве, к концу минувшей недели об эпидемии официально было объявлено в одиннадцати городах. Это Минск, Брест, Пинск, Витебск, Гомель, Мозырь, Борисов, Молодечно, Солигорск, Могилев, Бобруйск. Пик заболеваемости придется на нынешнюю неделю.

Две недели назад в семнадцати контрольных городах Беларуси насчитывалось пятьдесят тысяч человек, заболевших гриппом. На позапрошлой неделе — уже семьдесят тысяч. На минувшей неделе (данные на утро пятницы) — семьдесят пять тысяч человек. Всего за время эпидемии было госпитализировано 717 больных, из них 570 — дети. Общий удельный вес детской заболеваемости в нынешнем году составляет 45%. В Гомеле на карантин закрыты все школы. По Минску занятия отменены в 50 учебных заведениях. Напомним, что школы закрываются поэтапно и только в том случае, если тридцать процентов учащихся и персонала отсутствуют по причине заболевания острой респираторной инфекцией. Обычная длительность карантинного периода — семь дней.

Но есть и хорошая новость. Случаев, когда грипп закончился летальным исходом, пока не зафиксировано.

Кстати, вирус гриппа белорусскими медиками пока не выявлен. А специалисты между тем полагают, что пик заболеваемости придется уже на нынешнюю неделю.

## MASS-MEDIA

# Игра кнопками

## 10 февраля будет принято окончательное решение по проекту «БТ-2»

АНАТОЛИЙ НЕЗВАНОВ

...то минувшую неделю эта любовь не сходила с газетных полос — создается второй общенациональный телеканал, который, вероятнее всего, будет вещать на частотах ОРТ. Предполагается, что новый национальный канал будет иметь смешанную форму собственности: контрольный пакет акций (51%) будет принадлежать Беларуси, а 49% — внешнему инвестору. Наш государственный пакет, вероятнее всего, обеспечат крупные государственные предприятия типа концерна «Белтрансгаз». По нашим данным, они уже получили соответствующие уведомления. Наиболее вероятный «внешний инвестор», по слухам, — это телекомпания РТР. Что в этих слухах правда? За комментарием «БДГ» обратилась к автору идеи создания «второго национального», заместителю главы администрации президента Ивану ПАШКЕВИЧУ.

— Иван Иванович, почему после многих лет безрезультатного муссирования идеи создания БТ-2 проект вдруг стал актуален?

— Если ответить кратко, то скажу, что идея появления но-

вого белорусского канала обусловлена, прежде всего, двумя причинами. Во-первых, необходимостью расширения информационного поля национального телевидения. Во-вторых — желанием составить здоровую конкуренцию единственному пока белорусскому телеканалу, в адрес которого сегодня звучит масса нареканий.

— Действительно ли с этой целью придется отключить вещание одного из российских телеканалов?

— Да, такое решение было принято. Но хочу подчеркнуть, что в этом вопросе нет никакой политической подоплеки. Мы будем вынуждены пойти на этот шаг, лишь руководствуясь необходимостью решения финансовых и организационно-технических вопросов, связанных с созданием телеканала, а также национальными интересами государства. Как известно, собственником телекоммуникационных сетей в Беларуси является Министерство связи, и российские телеканалы, вещающие на территорию нашей республики, обязаны оплачивать аренду передатчиков. Но, к сожалению, они не выполняют своих обязательств. Я считаю, что неразумно создавать новую сеть передатчиков (по предварительным расчетам, на эти цели необходимо было бы изыскать \$10 млн) в то время, как другие телеканалы не оплачивают предоставленные сети. В нынешних условиях мы

вынуждены подходить к этому вопросу разумно, по-хозяйски, — так сказать, смотреть, что есть сегодня в наличии. А есть у нас, помимо БТ-1, сеть передатчиков, посредством которых транслируется вещание ОРТ — с охватом 98% территории Беларуси, сеть ВГТРК — с охватом 96% территории, есть НТВ — с охватом территории 54% и канал «Культура» — около 45%...

— Правда ли, что наиболее вероятным кандидатом на отключение является ОРТ?

— Этот вопрос еще не решен. Более предметный разговор, касающийся организационных вопросов создания БТ-2, в том числе и о том, какие сети будут переданы под этот канал, состоится 10 февраля. После обсуждения президент примет соответствующие решения, скорее всего, в форме указа, где будет прописана вся правовая база данного проекта.

— По форме собственности этот канал будет принадлежать государству или все же есть вероятность долевого участия инвесторов?

— Президент на прошедшем совещании распорядился рассмотреть до 10 февраля все возможные варианты. Поэтому не исключается при создании телеканала участие государственной и негосударственной форм собственности. Но все решения по привлечению инвестиций, в том числе и иностранных, будут зави-

сеть, прежде всего, от назначенного руководства БТ-2.

— По некоторым данным, в ближайшее время будут проведены переговоры с руководством ВГТРК на предмет участия этой российской телекомпании в данном проекте...

— Кто именно выступит в роли инвестора — вопрос сегодня абсолютно не принципиальный. По крайней мере, для меня как автора проекта. Гораздо более важный вопрос — форма собственности будущего телеканала. Если, к примеру, будет принято решение о его создании с введением смешанной формы собственности (допустим,

ЗАО), то это позволит, повторы, руководству канала привлекать любой капитал, в том числе и российский. Но конкретные установки относительно той или иной страны или телекомпаний, поверьте моему слову, не существует.

— Но вы не станете отрицать, что уже рассматривали возможные варианты и кандидатуры потенциальных инвесторов?

— Я не могу сейчас об этом говорить. Могу лишь назвать лишь некоторые страны, возможность участия капитала из которых в этом проекте сейчас рассматривается. Это Россия, Чехия и Англия.

**AcerAltos 1100E.**  
Современные технологии.  
Повышенная надёжность.  
Оптимальное решение.

**ГРИНПАЙН**  
КОМПЬЮТЕР

Официальный дистрибьютор Acer в РБ.  
Минск, пр. Скорины, 61  
Тел.: (017) 207 30 01 (многоканальный);  
Факс: (017) 207 30 11  
E-mail: mail@zakki.com • www.acer-ee.com

- Процессор: Intel® Pentium® III processor 500/550/600 MHz
- Оперативная память: от 128 Мб до 1024 Мб типа SDRAM ECC
- Видео: ATI AGP - 4MB
- Отсеки для накопителей: 1x3,5" - внешний отсек, 2x3,5" - внутренних отсеки
- 5x3,5" - Hot swap внешний отсек
- Дисковые контроллеры: двуканальный Adaptec® 3950U28 Ultra2 SCSI
- Подсистема питания: до двух 337W load-sharing PSU
- Интерпретированный сетевой адаптер Intel® 82558 10/100Mbit
- Reckmountable

**Аcer** we hear you



# Американский опыт — в белорусские суды

МАРИЯ ЯРОВЕНКО

Десять белорусских юристов на днях вернулись из США, где они две недели познакомились с американской правовой системой. Такую возможность предоставила им Американская ассоциация юристов в рамках программы «Восточно- и центральноевропейская правовая инициатива».

Все члены группы были в США впервые, так что поездка дала им много пищи для размышлений. И хотя, естественно, все предполагали, что белорусские и американские юристы работают в совершенно разных условиях, открытий было сделано немало. О них «БДГ» рассказала член Минской городской коллегии адвокатов Людмила УЛЬЯШИНА.

— Правовая система США основана на общности юристов. И на этом фоне вызывает большое сожаление наша разрозненность. В Американскую ассоциацию юристов могут вступить все — судьи, прокуроры, частно практикующие юристы. Единственным критерием при отборе служит сдача экзамена. Причем вне зависимости от того, чем будет заниматься этот юрист в будущем. Это единственный экзамен на всю оставшуюся жизнь. У нас же юристы в зависимости от рода деятельности сдают разные экзамены. Так, например, мы, адвокаты, сдаем экзамен квалификационной комиссии адвокатов РБ. Другой порядок проверки профессиональных знаний существует для юристов, осуществляющих право-

вое обслуживание субъектов хозяйствования, — их экзаменует специальная комиссия при Министерстве юстиции. Прокуроры при назначении на должность экзамены не сдают вообще. Судьи предстают перед квалификационной комиссией, создаваемой для приема претендующих на должность судьи, но экзаменуются только те кандидаты, которые не имели двухгодичного стажа по юридической специальности.

К слову, в США правила профессиональной этики обязательны для всех практикующих юристов.

— В нашей стране, насколько мне известно, нормативно разработаны только Правила этики для адвокатов. Значит ли это, что этика юристов, не работающих в коллегии адвокатов, должна быть иной?

— Разделение юристов по отдельным юридическим специальностям, в том числе путем введения отдельных экзаменов и норм этики, на мой взгляд, приводит к снижению роли юристов в обществе, падению авторитета закона. Эта тема может быть предметом для отдельного разговора. Создание и развитие гражданских институтов на основе общих принципов права происходят постепенно, и без совместного труда юристов это невозможно. В условиях разделения юридических профессий развитие институтов демократического общества приостановлено. Разумеется, это не единственная причина тех проблем государственного развития, которые мы переживаем сегодня. Но каждый, я убеждена, может и должен применять свои знания и волю для изменения этого положения.

— Что особенно поразило вас в американской правовой системе?

— Меня потрясло, что государство, несмотря на возражения корпоративных систем, создает систему бесплатной юридической помощи по гражданским делам. В США работают многочисленные центры по оказанию правовой помощи неимущим гражданам. Источниками финансирования таких центров являются как бюджетные средства, так и благотворительные взносы, вклады практикующих юристов, которые бесплатно проводят дела в таких центрах. Мне запомнился пример, когда один из юристов бесплатно работал по трудовому спору 18 лет и взыскал компенсацию для рабочих, уволенных с предприятия в связи с его ликвидацией.

В Беларуси бесплатную юридическую помощь оказывают адвокаты коллегии. При этом государство оплачивает только работу по уголовным делам. Работа по гражданским делам из бюджета не оплачивается. По некоторым гражданским делам адвокаты обязаны выполнять работу бесплатно (взыскание ущерба в связи с трудовым увечьем, взыскание алиментов и др.). С компенсацией за счет президиума коллегии адвокатов. Однако эти средства очень ограничены. Следует учитывать, что общий уровень доходов населения падает, и позволить себе оплачивать работу адвоката в суде могут очень немногие. Таким образом, все меньше людей могут получить правовую помощь, а это значит, что человек оказывается незащищенным.

В государстве, в котором интересы личности стоят выше государственных, существует систе-

ма помощи малообеспеченным людям. У нас ее практически нет. В то же время среди адвокатов давно возникли и существуют традиции бесплатного участия по таким делам, как представление бесплатных консультаций, составление деловых бумаг.

Среди ряда программ правового обеспечения в США я особенно выделила программу Pro Bono, что в переводе с латыни означает «на благо общества». Цель этой программы — привлечь юристов к ведению бесплатных дел. Наградой являются ежегодное подведение итогов, сообщение об успехе юриста в специальных бюллетенях, приглашение на торжественный обед и т.д. Американские коллеги делились своим опытом и обещали помочь в апробировании такой программы у нас.

Проблемы, которые кажутся главными для нас, далеки от того, чем живет сегодня Америка. Например, нам трудно было понять, почему в США проблема борьбы с домашним насилием признана одним из государственных приоритетов. Об этом говорил президент США, обращаясь к конгрессу с ежегодным посланием в январе этого года. Система защиты от домашнего насилия предусматривает выдачу охранных ордеров судом, после чего при нарушении условий ордера лицо может быть немедленно водворено в тюрьму. При этом домашним насилием признают не только физическое насилие, но и оскорбление, угрозу лишения денег или, например, угрозу выбросить из дома ваше любимое животное. Нас это так потрясло, что к концу пребывания в США участники нашей группы предложили помощь Ирине Писарчук — адво-

кату нашей коллегии, долгое время работающей в Женском образовательном центре. Помощь в подготовке и продвижении закона о домашней насилие. Кстати, в США сейчас ряд женских организаций лоббирует внесение изменений в законодательство, чтобы основанием для убежища в США являлся факт домашнего насилия на родине жертвы.

— Насколько верно представление американских юристов о правовой системе Беларуси?

— Информация о нашей стране часто искажается. Ставился даже вопрос об ограничении работы Американской ассоциации юристов в Беларуси, так как в представлении американской стороны здесь нет юристов и организаций, защищающих права людей. На мой взгляд, наша поездка помогла убедить обратном. Да, мы не всегда можем сегодня противостоять нарушениям закона. Да, наши обращения и жалобы, несмотря на аргументированность, ссылки на национальный закон и международные договоры, остаются без мотивированных ответов. Да, сегодня на скамье подсудимых (а правильно сказать — в клетке подсудимых) находятся многие из тех, чья вина не в нарушении закона, а в альтернативности позиции. И все-таки сотни и сотни моих коллег работают и заставляют судей, прокуроров, следователей учитывать закон. К сожалению, не всегда выигрывает закон. Нередко — государственные или корпоративные интересы, а то и интересы отдельных лиц. Порой опускаются руки. Но я убеждена, что труд защитника не напрасен. И это тот самый случай,

когда количество обязательно повлияет на качество. Эта убежденность усилилась после нашей поездки.

— Отличается ли отношение американских и белорусских граждан к закону?

— Я была поражена словами одной женщины, которая приехала в США пять лет назад. Она сказала мне: «В Америке можно все, нельзя лишь нарушать закон». Меня поразило, что государство смогло привить понимание обязательности закона даже пожилому человеку, который всю сознательную жизнь провел в другой стране. Мне кажется, что одно из главных отличий американского общества от нашего заключается в том, что в США на первом месте стоит закон, неисполнение его признается аморальным. У нас же нередко нарушение закона не считается аморальным. Чтобы изменить ситуацию, нужно, чтобы закон начало уважать само государство. Граждане не будут уважать закон до тех пор, пока сплошь и рядом он нарушается первыми лицами страны, когда задолго до судебного разбирательства людей обвиняют в совершении преступлений, когда издаются законы и декреты, противоречащие конституции и международным документам, ратифицированным государством.

Когда мы рассказывали нашим американским коллегам о содержании декрета N40, они не понимали, как это возможно в государстве, которое называет себя правовым. С горечью могу сказать, что на их вопрос, что сделано нами для того, чтобы признать этот документ неконституционным, мы отвечали правду: «Ничего».

ПОЛИТИКА

## О роли Путина в отечественной политике

СЕРГЕЙ ШАПРАН

В субботу в помещении управы БНФ «Адраджэне» собрались депутаты Верховного Совета 13-го созыва. Особое значение обсуждению «политического момента» придало выступление руководителя КНГ ОБСЕ в Беларуси Ханса-Георга Вика.

«Степень приоритетов людей, занимающихся политикой, определяется объемом властных полномочий,

распределяемых или перераспределяемых во время тех или иных политических компаний, — заявил Анатолий Лебедько, выступивший со специальным докладом. — По значимости с результатами президентских выборов может сравниться разве что мирная, «бархатная» революция, последствием которой может стать ликвидация режима. Или же, отчасти, дворцовый переворот, последствием которого является частичная либерализация. Таким обра-

зом, исход парламентских выборов сам по себе не решает вопроса власти. Это, скорее, борьба за политическую инициативу, с которой можно идти к главному политическому событию — президентским выборам».

Депутат не исключил возможности проведения президентских выборов уже в этом году, поскольку в этом заинтересованы как белорусский режим, так и Кремль. Ведь если Владимир Путин развяжет узел белорусских проблем, то тем самым он

поднимет свой рейтинг на международной арене. К тому же Путин не может не учитывать того факта, что имеет дело со структурами и людьми, которые не обладают «политической полноценностью». То есть юридическая сила договоров, подписанных Александром Лукашенко после 20 июля и ратифицированных парламентом, вызывает сомнения.

Касательно же перспективы переговоров Анатолий Лебедько заявил следующее: «Я остаюсь на позиции, что ди-станционирование ВС от переговорного процесса было политической ошибкой. Даже с учетом прогнозируемости того, что переговоры не состоятся, нельзя своими руками сужать сферу собственной деятельности и возможного влияния».

Выступивший затем руководитель миссии ОБСЕ подтвердил, что «ПА ОБСЕ, учитывая ситуацию в Беларуси, продолжает признавать демократическую природу ВС 13-го созыва». Относительно же переговорного процесса дипломат заметил, что «перспективы результативности перегово-

ров существенно поблекли и что «сейчас вполне понятно, что премьер г-н Са-зонова не будет, и это свидетельствует о нежелании правительства использовать определенные рамки для достижения соглашения». Руководитель миссии ОБСЕ отметил, что «официальная сторона ускорила процесс рассмотрения собственного проекта закона о выборах и протолкнула этот законопроект, выборочно включивший в себя некоторые рекомендации ОБСЕ и Совета Европы, через Палату представителей и Совет Республики».

Улучшить же отношения между официальным Минском и международным сообществом, по мнению г-на посла, можно лишь в том случае, если в Беларуси состоятся свободные и справедливые выборы, за ходом которых смогут следить как международные, так и внутренние наблюдатели. Г-н Вик сообщил, что ПА ОБСЕ уже предложила обеим сторонам провести неформальный диалог. «Учитывая как международное, так и внутреннее положение страны, мы все еще пи-

таем надежду, что существует возможность достижения соглашения по ключевым моментам, связанным с проведением выборов». Именно в свете этих неформальных переговоров международное сообщество и будет затем решать: признавать выборы или нет?

В заключение г-н Вик сообщил о том, что уже обратился к белорусским властям с предложением, чтобы миссия выступила в качестве посредника во время переговоров относительно возможности проведения весенних акций протеста.

В ходе сессии также было принято заявление «О политической ситуации и перспективах переговорного процесса», в котором депутаты призывают правительство незамедлительно начать переговоры, а также реализацию уже подписанного соглашения о доступе оппозиции к СМИ, требуют предоставления доказательства эффективности поиска бесследно исчезнувших Гончара и Захаренко, немедленного освобождения Климова и Кудинова, справедливого и непредвзятого суда в отношении Чигири.



Мебель, которой вы будете гордиться

МЭЙПЛ MARPLE

О.С.К.А.Р

В номинации

ОФИСНАЯ МЕБЕЛЬ

БЕЛОРУССКОЕ ПРОИЗВОДСТВО

г. Минск, ул. В. Хоружей, 29, офис 63; тел./факс (017) 234 43 42, 234 46 34





# Владимир Жириновский, который был пастухом и хочет иметь родственные с Беларусью отношения по партийной линии

ВЛАДИМИР ДОРОХОВ,  
СТРАСБУРГ—МИНСК

На сессии Парламентской ассамблеи Совета Европы стоит побывать хотя бы для того, чтобы своими глазами, а не по телевизору, увидеть, что представляет собой Владимир Жириновский. В Страсбурге он, без сомнения, фигура VIP. На пленарных заседаниях нет более активного депутата, выступающего по любым вопросам — от политического экстремизма до неформального отношения к учебным школьным программам и смело предлагающего заведомо непроходимые поправки в резолюции, за которые он, нимало не смущаясь, голосует в одиночку. Когда Жириновскому предоставляется слово, даже на обычно непроницаемом лице председателя ПАСЕ лорда Рассела-Джонстона появляется

невольная улыбка. Возле лидера ЛДПР всегда очередь журналистов, и он никому не отказывает, отвечая на любые вопросы на трех языках. Не сделал Владимир ЖИРИНОВСКИЙ исключения и для корреспондента «БДГ».

— ...А, оппозиция, не бойся, иди сюда, спрашивай, я любую оппозицию.

— Владимир Вольфович, как вы оцениваете принятые ПАСЕ рекомендации для Беларуси?

— Нормально оцениваю. Они будут способствовать ускорению процесса восстановления Беларуси статуса специально приглашенного. Содержащаяся в рекомендациях критика, безусловно, нужна. Но она должна быть сбалансированной. А так мы услышали много необоснованной критики, но надо помнить, что у Беларуси есть и большие достижения.

— Как быстрее и легче Бела-



руси удастся вступить в Совет Европы — как суверенному государству или через создание союзного государства с Россией, ведь ваша страна уже вошла в эту международную структуру?

— И та, и другая схемы хороши. Не получится по первой, вступите как часть союзного государства. Вступление все равно неизбежно.

— Каковы, на ваш взгляд, перспективы российско-белорусского союзного государства?

— Я — за. Чем быстрее создадим единое государство, тем лучше. Сформируем единые высшие органы власти и управления, введем единое гражданство. Дальше присое-



динятся Украина, Казахстан.

— Вы упомянули единые органы власти. Александр Лукашенко выступает за прямые выборы президента союзного государства, наделенного широкими полномочия-

ми. Что вы думаете по этому поводу?

— Я поддерживаю идею прямых выборов не только президента, но и объединенного парламента. При этом считаю, что наряду с союзными органами власти должны сохраняться и национальные. Это же общеизвестно, чем больше избранных органов власти — тем лучше для демократии. У нас будет как в Швейцарии, где действуют органы власти и федеральные, и на уровне кантонов, и никто никому не мешает.

— Модели социально-хозяйственного развития России и Беларуси сейчас слишком различны. В России строят капитализм, у нас рыночный социализм. Какой вы видите оптимальную экономическую модель союзного государства?

— Это будет смешанная российско-белорусская модель, возьмем все лучшее от каждой модели.

— В отношении Беларуси Евросоюз уже несколько лет придерживается политики ограничений и сведения официальных контактов до минимума. ЕС и ОБСЕ не считают легитимным президентом Лукашенко, не признают в качестве законного парламента Национальное собрание. Из-за войны в Чечне Запад угрожает России свертыванием экономической помощи. Как по-вашему, не приведет ли создание единого государства к тому, что его высшие органы власти не получат международного признания, а в отношении самого этого государства будут приняты экономические санкции?

— Пока никаких санкций нет, это только одни пустые разговоры. Да никаких санкций и не будет — так сегодня построена мировая экономика. Она тесно взаимосвязана. Сегодня в Германии из потребляемого газа 30% приходится на российский. Если они вдруг захотят поиграть в санкции, то завтра просто замерзнут от холода.

Против Ирака санкции применяются уже 10 лет. И какой результат? Ирак живет и внимания не обращает на тех, кто принял эти санкции. Вот и нам не надо бояться никаких санкций: построим единое государство и создадим в нем нормальные условия для жизни российских и белорусских граждан.

— Какие у вашей партии отношения с коллегами из ЛДПБ?

— Особых отношений нет. Раньше был там руководителем Кривенко, теперь Гайдукевич. Мы бы хотели иметь родственные отношения, но, повторяю, сейчас их пока нет. Вот создадим единое государство, тогда я открою в Беларуси филиал нашей партии. И мы будем на выборах конкурировать с ЛДПБ.

— Насколько политика Лукашенко соответствует вашим представлениям?

— Соответствует процентов на 70.

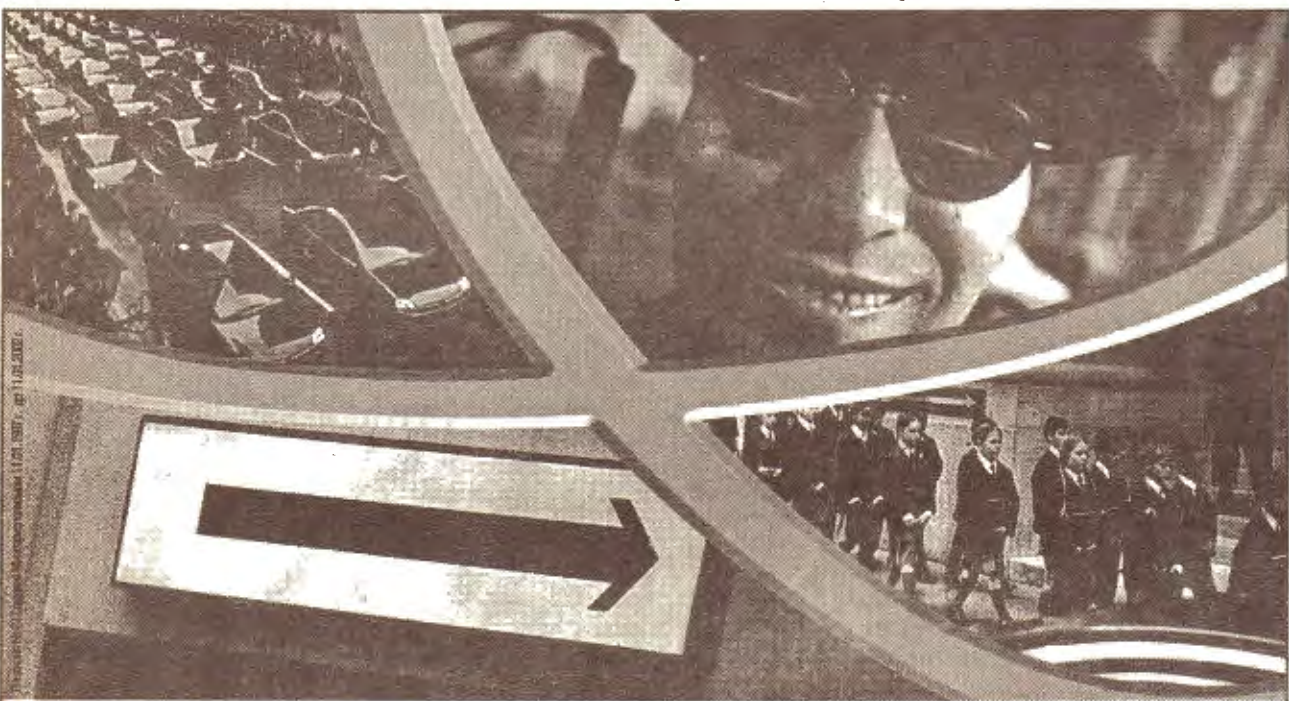
— Значит, вы будете поддерживать кандидатуру Лукашенко на прямых выборах союзного президента, если таковые состоятся?

— Я всегда буду его соперником, как был два раза соперником Ельцина, а сейчас, на мартовских выборах президента России, буду соперником Путина.

— Говорят, что вы называли Александра Лукашенко конохом. Это правда?

— Это навет, никогда не говорил ничего подобного. Может быть, что-то о прошлом Лукашенко сказал. Но это же нормальная практика оценивать человека через какие-то эпизоды его биографии. Так что ничего оскорбительного для нашего президента я не говорил. Я же и сам был пастухом.

— Если можно, подробнее. — Целых четыре часа был пастухом. Это случилось 40 лет назад. Гулял однажды в детстве. Соседка увидела и предложила за банку молока присмотреть за ее коровой. Я согласился. Моя мама это заметила, обиделась и сказала, что ее сын никогда не будет пастухом. И увела меня. Но заработанную банку молока я забрал. А еще я выращивал кроликов, кур и голубей держал...



ДАЖЕ КОГДА ЗАДАНЫ ВСЕ НАПРАВЛЕНИЯ, МОЖНО НАЙТИ СВОЙ ПУТЬ.



SONATA  
Н О В О Я  
11.200 у.е.

Новая Sonata. Полная уверенность в выборе, надежность, доступность. Новая Sonata. Свой путь, своя дорога, свой HYUNDAI.

- двигатель 2.0 (136 л.с.)  
- кондиционер  
- ABS

- 2 подушки безопасности  
- электропакет  
- цвет "металлик"



HYUNDAI  
ТЕХНОЛОГИЯ ПОБЕЖДАЕТ ЦЕНУ

СП "БелХундай" авторизованный дистрибьютор Hyundai Motor Company в РБ.  
Автосалон: Минск, ул. Я.Купалы, 27 (ВДНХ), тел. (017) 211 37 18.

**DICA**  
юридическая компания

**Полное юридическое сопровождение Вашего бизнеса**

**Помощь в регистрации, перерегистрации, ликвидации**

Лицензия Минюста №761 от 11.12.97г. действительна до 2002г.

Минск:  
тел. (017) 268 73 19 & 268 73 03,  
факс (017) 229 27 24  
Алматы: тел./факс (3272) 588 586  
<http://www.dica.net>



# Инфляция, говорите?..

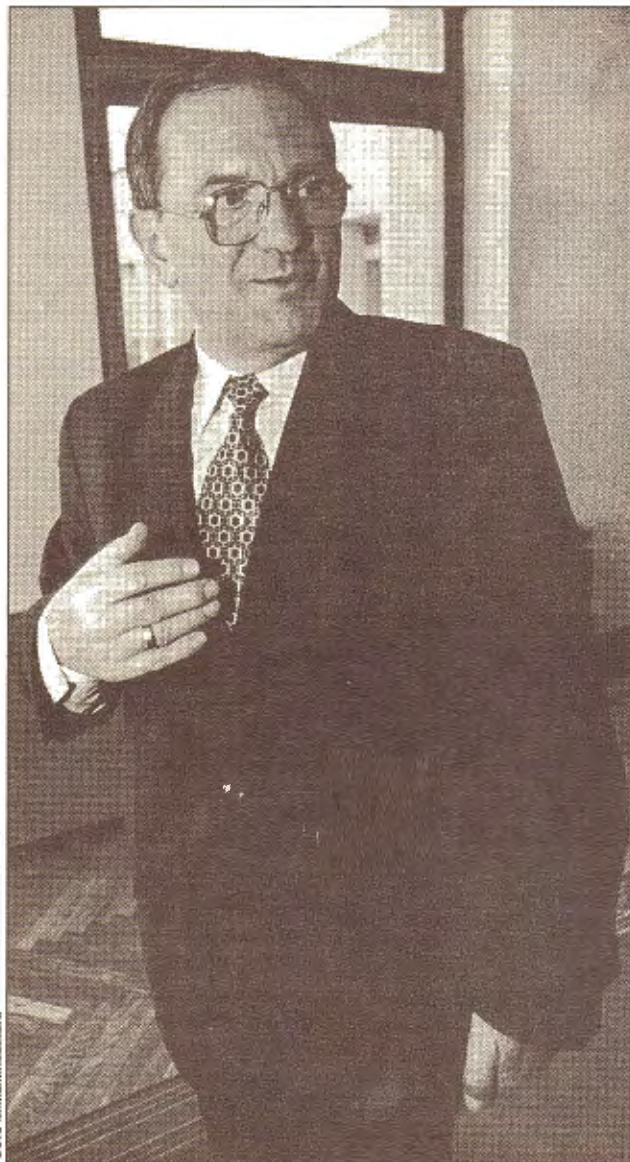
## Национальный банк снимает с себя ответственность за стремительный рост цен

Дмитрий ГРИГОЛАЯ

Петр Прокопович, председатель правления Национального банка, 2 февраля встречался с журналистами. Представители СМИ давно ждали этой встречи: слишком много накопилось вопросов к главному банкиру страны. Предупреждая вопросы, Петр ПРОКОПОВИЧ сразу заявил, что тоже очень хочет иметь стабильный рубль, но этому мешает ряд объективных обстоятельств.

— Главные вопросы, которые касаются валютной политики и курсообразования, в прошлом году решены не были. Они связаны с достижением сбалансированности в валютной сфере, ликвидацией множественности валютных курсов, стабилизацией инфляционной ситуации. На решение этих вопросов и направлена Концепция денежно-кредитной и валютной политики на 4-й квартал 1999 г. и 2000 г., которая была разработана в соответствии с поручением президента Республики Беларусь. Считаю одним из главных достижений нашей банковской системы в прошлом году то, что мы смогли выполнить основные поручения президента Республики Беларусь.

В соответствии с решением правительства в 1999 г. банковской системой было мобилизовано Вуб 97,8 млрд на кредитование АПК. Все банки в основном справились с



выполнением доведенных заданий по кредитованию села. При этом значительно возрос финансовый потенциал банковской системы. Общая сумма уставных фондов увеличилась в течение года на Еи

289,6 млн (Еи362,2млн на 1 января 2000 года), а ведь даже в лучшие годы их сумма не достигала и ста миллионов. Улучшилась ситуация с выполнением нормативов пруденциального надзора. На

начало этого года все нормативы выполнили 20 банков из 27. А вот задача достижения положительного уровня процентных ставок была решена частично: в начале года он составлял минус 10 процентов в месяц, в середине (июнь, июль, август) — этот показатель имел положительное значение и в июле достиг +1,4 процента. Тем не менее ускоренная инфляция в сентябре—декабре не позволила в прошлом году в полной мере решить эту задачу.

В связи с неблагоприятными условиями, в которых функционировала экономика, и принятием правительством соответствующих решений по увеличению масштабов кредитной поддержки народного хозяйства Национальный банк по согласованию с правительством был вынужден пересмотреть параметры роста денежно-кредитных агрегатов. Мы пересматривали их ежеквартально и решали поставленные задачи. Вместе с тем была существенно повышена доля рыночных операций, которая возросла с 40% в 1998 году до 55% в 1999-м. Это позволило относительно ограничить прирост рублевой денежной массы, который составил Вуб 188,2 млрд, или 195,2%, что на 56,1% меньше, чем прирост потребительских цен. То есть если цены росли в среднем на 11% в месяц, то рублевая денежная масса за этот же период росла в среднем на 9,6%.

В 2000 году денежная политика будет существенно уже

сточена, среднемесячный темп роста рублевой денежной массы должен составить не более 4%. Это является самым жестким показателем за весь период существования независимой Беларуси и почти в 2,5 раза меньше по сравнению с прошлым годом. Ставка рефинансирования будет корректироваться в автоматическом режиме в зависимости от темпов инфляции за предыдущий месяц. Ее реальный положительный уровень в I полугодии 2000г. составит от +0,5 до 1,0% в месяц, а во II — от 1,5-2%. При этом номинальный уровень процентных ставок будет планомерно снижаться по мере стабилизации инфляционной ситуации.

**«БДГ»: Петр Петрович, в основных направлениях денежно-кредитной политики на 1999г. планировалось, что инфляция составит не более 4-5% в месяц. За весь год не было ни одного месяца, когда этот параметр был выдержан. А в среднем инфляция составила 11% в месяц. В этом году вы обещаете нам инфляцию не более 4% в месяц, но уже за первые три недели января она составила 10,1%. Национальный банк собирается придерживаться документов, которые он сам принимает?**

— Нацбанк не только намерен, но и выполняет те нормативы, которые приняты. Я вам уже доложил, что рост рублевой денежной массы (это наш главный показатель, который влияет на инфляцию) — 2,5% за январь. И в следующем месяце он не будет больше 4%, и в марте не будет... За последние три месяца — ноябрь,

декабрь и январь — в среднем рублевая денежная масса росла на 5,3% в месяц. Инфляция в самом худшем варианте в январе где-то должна была составлять 5,3%.

Но у нас помимо монетарных источников инфляции есть масса других: во-первых, в прошлом году это были внешние источники — увеличение цен на энергоресурсы и нефть. Во-вторых, у нас есть дефицит отдельных товаров. А ведь рубли, которые мы людям выдаем на зарплату, должны быть обеспечены товарной массой. Не будет товара — цена на него будет, естественно, расти, и расти очень быстро.

И, наконец, необходимо решать вопросы рентабельного производства товаров и услуг. У нас сельское хозяйство, животноводство отработали прошлый год с убытками. Сегодня коммунальные услуги только на 15-20% обеспечиваются населением, остальное — за счет дефицита бюджета. Поэтому надо сегодня разобраться с другими источниками инфляции, принять к сведению твердое заявление Нацбанка о том, что мы обеспечим выполнение основных направлений, обеспечим в полном объеме. И хотелось бы, чтобы и вы, журналисты, начали более эффективно освещать эти вопросы. Поэтому повторю: что касается Национального банка и банковской системы, мы обеспечим все показатели в полном объеме, чего бы это нам ни стоило, а остальное решают другие структуры власти.

### КОММЕНТАРИЙ «БДГ»

## Учитесь жонглировать цифрами

Главный банкир Беларуси проявляет изрядную изворотливость, чтобы выполнить показатели Основных направлений денежно-кредитной политики на 2000г. и не отклониться от намеченного. Иногда он применяет для этого любопытные методики расчета — и все в конечном счете сходится.

Если вы помните, одна из целей Национального банка (наряду с единым курсом и стабилизацией белорусского рубля) — выход на положительный уровень реальных процентных ставок. Это означает, что процентные ставки должны превышать уровень инфляции. В этом случае субъекты хозяйствования и население не вываливают все деньги, что у них есть, на товарный и валютный рынки, а начинают делать хоть какие-то сбережения в национальной валюте. Появляется ин-

струмент сохранения стоимости, отличный от знакомого и любимого всеми доллара, — депозит в банке. Если же процентные ставки по депозитам не превышают уровня инфляции (реальные процентные ставки отрицательны), то гораздо выгоднее купить валюту и сидеть на ней... В общем, цель у Национального банка благая, и нам всем от ее реализации должно быть хорошо.

Одна из процентных ставок, устанавливаемых Нацбанком, имеет ключевое значение для всей экономики. Это ставка рефинансирования. Именно ее уровень фактически определяет доходность на первичных аукционах ГКО, проводимых Министерством финансов. Как показывает практика, на эту цифру ориентируются коммерческие банки, устанавливая ставки по кредитам и депозитам, — недаром эту

ставку называют базовой. В последнее время Национальный банк только и делает, что повышает ее, пытается поспеть за уровнем инфляции. Сейчас она установлена на уровне 150% годовых. В то же время инфляция за декабрь составила 13,6%. За

А теперь представьте, что в какой-то стране «Б» цены за полгода выросли в два раза (на 100%). А за последующие полгода еще в два раза (еще на 100%). Для всех нас цены вырастут в 4 раза.

январь (первые три недели) — 10,1%. По прогнозу Павла Каллаура, первого заместителя председателя правления Национального банка, выданного 31 января в присутствии журналиста «БДГ» и некоторых работников Нацбанка, за весь месяц она составит 13-14%. Петр Прокопович 2 февраля, правда, сделал иной прогноз — до 12,5%. Но не об этом речь.

Главный банкир на последней пресс-конференции утверждал: «Уровень ставки рефинансирования доведен до 150%, что обеспечит ее реальное положительное значение при темпе инфляции до 12,5% в месяц. То есть если в январе инфляция не превысит 12,5%, нам необходимо повысить ставку рефинансирования не будет». Иными словами, банкир берет 150%, делит их на 12 месяцев в году и получает желаемый уровень — пользуется в расчетах формулой простых процентов. После этого он, как заправский фокусник, может говорить: «Цель достигнута — ставки положительные».

А теперь представьте, что в какой-то стране «Б» цены за полгода выросли в два раза (на 100%). А за последующие полгода еще в два раза (еще на 100%). Для всех нас цены вы-

растут в 4 раза. А по методике Петра Петровича получается — только в три (100% + 100% = 200%). Можно считать, чтобы обмануть статистику, а можно — чтобы не обмануть кошельки каждого отдельно взятого человека. Так вот, если преследовать вторую цель, то при подобных расчетах нужно пользоваться формулами сложных процентов. И тогда инфляция 12,5% в месяц равна ... 311% в год (рост цен в 4,11 раза). Положительного уровня реальных процентных ставок, как говорится, и в помине нет. Что и требовалось доказать.

Но и это бы еще ладно: кто-нибудь — журналист или советник — объяснил бы Петру Петровичу, и все было бы в порядке. Так ведь нет — Прокопович прекрасно владеет формулами и, более того, понимает смысл, который в них можно вкладывать.

Вот, например, он рассказывает о своих требованиях к

банкирам: «Главное направление — это повышение надежности банковской системы и ее финансового потенциала. В частности, предусматривается осуществить формирование всеми банками уставного фонда не ниже нормативного до 1 июля этого года, пять банков у нас осталось (которые не выполнили норматив. — Ред.). Банки должны нарастить собственный капитал на 10% в год в реальном выражении. То есть, скажем, если уровень инфляции будет запланирован 60% (рост цен в 1,6 раза. — Ред.), то номинальный прирост должен быть не меньше 76% (в 1,76 раза. — Ред.), и в евро не менее 10% (в 1,1 раза. — Ред.) Заметьте, глава Нацбанка отнюдь не складывает 60% и 10%, чтобы получить какие-то там 70%. Нет, он умножает 1,6 на 1,1 и получает 1,76 — пользуется формулой сложных процентов».

Нехорошо, Петр Петрович, результаты подгонять. Хотя мы искренне верим, что это всего лишь досадная оплошность, а не фиглярство.



Стр. К8

## НА ЗАМЕТКУ

Расходные материалы для принтеров стоят недешево. А печатать надо. Предлагаем читателям неплохой способ решить эту проблему.

Стр. К9

## СЕКРЕТЫ НА КАЖДЫЙ ДЕНЬ

Многие наши читатели лишь недавно читали использовать в своей работе компьютер. Для них — основы работы в самом популярном офисном приложении MS Word.

Стр. К10

## НОВИНКИ

Постепенно все лучшие развлечения становятся виртуальными. Так произошло и с популярным детским конструктором Lego...

Еженедельное обозрение «Белорусской деловой газеты»  
Т/ф 285-08-93, e-mail: kost@brm.by

## Конъюнктура

## Компьютеры и оргтехника

8 февраля 2000 года

ТЕХНОЛОГИИ

## Internet на вашей кухне

«БДГ» уже писала о тенденции к «демократизации» аппаратной части ПК: некоторые ненужные массовому потребителю функции отмирают, другие постепенно развиваются. В результате из ПК получается бытовое устройство с ограниченным набором функций, необходимость в которых, однако, возникает повседневно.

Пожалуй, наиболее важные функции современного «ПК для масс» базируются на интеграции компьютера с Internet'ом, а точнее — с электронной почтой. Сегодня мы хотим привести конкретный пример такого устройства, чтобы у читателей не возникло ощущения, будто «демократичный» бытовой ПК — дело слишком уж далекого будущего.

Современные технологии не стоят на месте. Вслед за подключением к Всемирной сети

К сожалению, подобные радужные картины еще некоторое время не воплотятся в реальность не только в Беларуси, но и в более благополучных странах. Но уже сегодня компании-производители идут навстречу неискушенным в новейших технологиях людям и создают т.н. персональные устройства доступа в Internet — недорогие ПК, выполняющие одну единственную задачу: помочь домохозяйкам выйти в Сеть и с ее помощью наладить свой быт.

Одним из таких устройств является Netpliance I-opener. Он мало похож на обыкновенный ПК. Компактное устройство состоит из 10-дюймовой жидкокристаллической SVGA-панели с встроенными динамиками, основания с габаритами 38 x 287 x 165 мм и полноразмерной клавиатуры с указкой и клавишами мыши. ЖК-панель свободно поворачивается на шарнирном соединении, поэтому устройство можно легко установить где угодно.



домашних ПК, переносных ноутбуков и мобильных телефонов ведущие компании в США и Западной Европе предлагают подключать к Internet'у обыкновенные бытовые приборы, вроде тостера или холодильника. Казалось бы, к чему такие излишества? Однако при более-менее глубоком анализе преимущества такого подхода становятся очевидными. В условиях глобальной интеграции информационных сетей вы сможете управлять своим домом из любого места. Простой пример: холодильник, зная ваши предпочтения в питании, проследит, чтобы ваши запасы апельсинового сока, любимого йогурта (или, например, сала с луком) не истощались. Он автоматически сделает заказ с помощью Сети, и все необходимые продукты вовремя доставят вам на дом.



Специалисты компании Netpliance проделали за пользователя всю сложную работу по



начальной установке и настройке. I-opener поставляется с предустановленным локальным номером доступа и персональным электронным адресом. Для начала работы достаточно подключить адаптер силовой сети и телефонную линию — I-opener сразу выходит в Internet и приступает к загрузке информационных каналов.

С помощью такого устройства элементарно просто отправить или получить электронную почту, прослушать музыку в формате Real-Audio, получить сводку новостей. Наиболее искушенные и требовательные пользователи, конечно, могут обратить внимание на отсутствие сервисов мгновенной пересылки сообщений или составления календарей, которые уже давно предоставляют такие службы, как, например, America Online. Но все же можно с уверенностью сказать, что первый блин не вышел комом.

Netpliance — далеко не единственный игрок на этом рынке. Компании AOL и MSN уже заключили соглашения о производстве бытовых Internet-приборов соответственно с фирмами Gateway и Compaq. Не менее активны и молодые компании, например, Boundeess Technologies и Global Technologies.

Тем не менее Netpliance удалось выпустить одно из первых устройств, удовлетворяющих потребность в удобном и недорогом доступе в Internet.

Цена прибора при прямых поставках составляет Usd 299. Дополнительные затраты (сервисный контракт) — Usd 21,95—26,95 в месяц. Для среднего американца это невысокая цена за удобство и доступ к новым технологиям. Поэтому весьма вероятно, что уже в ближайшее время спрос в Соединенных Штатах на подобные устройства начнет быстро расти.

Остается надеяться, что современные технологии в скором времени появятся и у нас. Учитывая, что стоимость современного мультимедийного ПК сегодня составляет около Usd 500, и спрос на такие устройства в



Беларуси растет, можно надеяться, что желающие при небольших затратах воспользоваться последними благами цивилизации найдутся. Главное, чтобы при попытке разогреть свой ужин в микроволновке вас не встретила надпись Access denied.

Андрей АНДРЕЕВ  
bdgnet@mail.ru

НОВОСТИ

## Dainova меняет рыночную политику

В начале 2000 года фирма «Популярные компьютерные системы», подразделение компании Dainova, исчезло из поля зрения СМИ, свернув рекламную кампанию в прессе. В результате появились слухи о прекращении фирмой своей деятельности. На самом деле компания претерпела существенные изменения, что вызвано новыми рыночными реалиями и, в частности, вытеснением с рынка мелких компаний — сборщиков компьютеров более крупными, производящими ПК класса brand-name.

В сложившейся ситуации у компании есть три пути: укрупняться, специализироваться или уходить с рынка. Dainova выбрала специализацию в рамках следующих направлений:

- отказ от производства ПК на собственной базе и перевод производства на специализированный завод;
- продвижение на белорусский рынок серверов и рабочих станций класса brand-name;
- ориентация на создание комплексных бизнес-систем на основе мощных серверов, сетевого оборудования Intel и ПО Lotus Notes.

Руководство компании уверено, что новая стратегия принесет плоды и предприятию, и его клиентам уже в ближайшее время.

## Transmeta собирается разместить на рынке свои акции

Компания Transmeta (<http://www.transmeta.com>), которая недавно представила процессор Crusoe, предназначенный для мобильных ПК с доступом в Internet, в текущем году, возможно, разместит первый выпуск своих акций на фондовом рынке. Об этом сообщил исполнительный директор компании Дэвид Дитцель. Планируется, что во 2-й половине 2000 года Transmeta возьмет промежуточный кредит, а подобные шаги обычно предпринимаются перед выпуском акций.

Если выход на фондовый рынок окажется успешным, то будущие финансовые планы Transmeta станут интересны всей полупроводниковой индустрии. Хотя еще никто не видел ни одного ПК с процессором Crusoe, многие полагают, что новый чип сможет составить достойную конкуренцию изделиям компании Intel на рынке мобильных и Internet-устройств.

Г-н Дитцель также сообщил, что ПК с чипами Crusoe появятся в продаже к концу 2000 года, а оснащенные ими Internet-устройства — еще раньше.

## Новая процессорная шина с тактовой частотой 400 МГц

В настоящее время корпорация Intel ведет разработку новой процессорной шины, которая будет работать на тактовой частоте 400 МГц. Новинку планируют использовать в серверных процессорах нового поколения Foster and McKinley. Базовая тактовая частота шины составляет 100 МГц, т.е. меньше, чем у шины современных процессоров Pentium III (133 МГц). Для «разгона» частоты до 200 МГц и 400 МГц Intel собирается использовать технологию т.н. «удвоенной» и «учетверенной» накачки, позволяющую увеличивать количество команд, обрабатываемых за один такт.

Ожидается, что Intel представит 32-разрядный процессор Foster в юнне текущего или начале будущего года. Новинка будет поддерживаться новым чипсетом Colusa, который также пока находится в стадии разработки.

Дебют 64-разрядного процессора McKinley состоится в будущем году. Это будет следующая массовая версия процессора архитектуры IA-64 после Itanium'a (бывшее кодовое название — Merced).

ОБЗОР

## Чем печатать и почему?

Принтер сегодня является одним из основных периферийных устройств, подключаемых к ПК. До полностью автоматизированного офиса человечеству еще очень далеко. Поэтому в обозримом будущем принтеры не потеряют своей актуальности. На сегодняшний день существует множество технологий печати, марок и типов принтеров. Порой проблему выбора данного устройства решить не так то просто. Предлагаемый материал поможет вам сделать правильный выбор и подобрать устройство печати, наиболее соответствующее вашим требованиям.

В настоящее время выделяют 3 основные группы принтеров по принципу формирования изображения на бумаге: матричные, струйные и лазерные. Сказать однозначно, какой тип лучше, нельзя. У каждого есть свои достоинства и недостатки.

## Матричные

Матричные принтеры появились сравнительно давно, поэтому многие считают эту технологию устаревшей. Это не совсем верно. В таком принтере для печати используется лента, по которой движется головка с набором небольших вертикально расположенных игл. При движении головки иглы ударяют по бумаге через ленту, формируя таким образом изображение. Достоинства матричных принтеров — невысокая цена, надежность, не-

прихотливость и дешевые расходные материалы. Недостатки — невысокое качество изображения, невозможность печати в цвете, шум, издаваемый при работе.

Вряд ли такой принтер стоит покупать для офиса или дома. (Особенно если учесть, что некоторые модели струйных принтеров уже дешевле Usd 100). Но в некоторых случаях использование матричной технологии печати оправдано — например, в банках, магазинах, медицинских учреждениях.

Как отдельный класс можно выделить линейно-матричные промышленные принтеры, обладающие огромной производительностью (до 2 тыс. строк в минуту на ленте формата A3). В таких принтерах головка сразу выводит целиком строку.

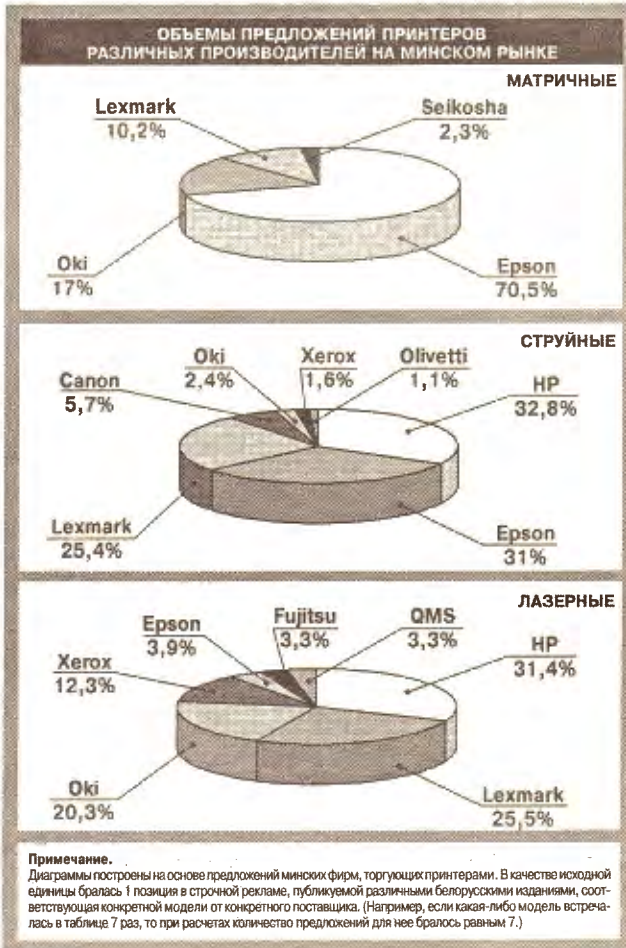
## «Струйники»

Струйные принтеры на сегодня наиболее популярны и доступны по цене. В них для получения изображения используется печатающая головка с т.н. микроскопическими, через которые на бумагу наносятся чернила. Большинство компаний, выпускающих струйные принтеры, имеют свои оригинальные технологии печати. Например, Epson использует т.н. пьезотехнологию: капли чернил переносятся на бумагу с помощью пьезокристаллов, изменяющих свою форму при прохождении через них электрического тока. Эта технология позволяет получать различный размер капли, за счет чего существенно улучшается качество и четкость изображения. Компания Lexmark в основу своих принтеров положила термоструйный способ печати, когда чернила мгновенно нагреваются, закипают и паром выбрасываются из сопла. Чтобы получить высокое разрешение при печати, Lexmark использует лазерную технологию формирования сопел в картридже.

Главное преимущество струйной технологии — недорогая цветная печать. Такие принтеры работают почти бесшумно, занимают мало места, позволяют получить довольно высокое качество изображения. В новых моделях при использовании фотокартриджа можно выводить на печать изображения с качеством, близким к традиционной фотографии. Отдельные модели «струйников» специально предназначены для фотопечати. В них используются специальные шестицветные картриджи.

В то же время струйная технология не лишена недостатков. Прежде всего, это самые дорогие в своем классе расходные материалы. Например, черный картридж стоимостью около Usd 30 для самого недорогого принтера HP DeskJet 610C рассчитан на печать 500 листов формата A4 с 5%-ным заполнением. Картридж для лазерного принтера HP LaserJet 1100, рассчитанный на 2,5 тыс. аналогичных листов, стоит порядка Usd 50.

(Окончание на с. К8)





## НОВОСТИ

## Рабочие станции на базе ОС Linux

Компания *Silicon Graphics Inc. (SGI)* несколько приподнялась с выходом на рынок ОС *Linux*. Однако она собирается сделать *Linux* одной из двух своих стратегических ОС. К тому же *SGI* будет занимать на данном рынке свою собственную нишу — рынок графических рабочих станций и серверов высшего класса.

На выставке *LinuxWorld SGI* представила 2 системы на базе процессоров *Pentium III*, работающие под управлением ОС *Linux*: базовую модель стоимостью *Usd 4 тыс. 600* с двумя процессорами *Pentium III*, которая предназначена для использования в качестве *Internet*-сервера, а также сервер высшего класса стоимостью *Usd 125 тыс.*, оснащенный 32 процессорами.

Кроме того, *SGI* сообщила о планах выпуска мощных *Linux*-серверов, число процессоров в которых может достигать 128.

## Сбой ПК в управлении национальной безопасности

В конце января в управлении национальной безопасности США вышла из строя основная информационная система по обработке разведывательных данных. Ее работоспособность была восстановлена только через 3 суток. На это было потрачено *Usd 1,5 млн* и тысячи часов рабочего времени специалистов.

В последовавшем за инцидентом заявлении управления было отмечено, что система начала нормально работать вечером 27 января. При этом никакой потери информации не произошло. Выход из строя компьютеров в офисах «не повлиял на сами архивы разведывательных данных, но повлиял на обработку этой информации». Кроме того, у управления есть альтернативные источники информации, которые позволяют ежедневно представлять сводку важнейших новостей президенту США и его советникам.

## Новая фабрика по производству кремниевых пластин

Корпорация *Intel* объявила о начале строительства в городе Чандлер (штат Аризона) новой фабрики *Fab 22* по крупномасштабному производству 300-миллиметровых кремниевых подложек. Возведение и ввод в эксплуатацию предприятия потребует инвестиций в размере *Usd 2 млрд*. Проект подлежит утверждению местными властями. Как ожидается, их разрешение будет получено уже в ближайшие недели.

По сравнению с традиционными 200-миллиметровыми (или 8-дюймовыми) подложками, которые сегодня применяются в большинстве полупроводниковых устройств, их 300-миллиметровые (или 12-дюймовые) аналоги позволяют более чем вдвое — на 225% — увеличить поверхность кремниевой пластины-носителя. При этом площадь печатного монтажа возрастает примерно на 240%. Увеличение размеров пластин-носителей приведет к более чем 30%-ному снижению себестоимости каждой подложки.

Строительство фабрики обеспечит создание в последующие 5–8 лет около 1 тыс. новых рабочих мест. Сейчас на предприятиях компании *Intel*, расположенных в Чандлере, занято 8 тыс. 150 человек.

Новая фабрика разместится рядом с уже работающим заводом *Fab 12* на территории промышленного центра площадью примерно 285 га. Отметим, что к строительству *Fab 12* корпорация приступила в 1994 году, а уже к лету 1996 года предприятие выпустило первые компьютерные чипы.

## Традиции «бесплатной» раздачи ПК продолжают

*Internet*-провайдер из Нью-Джерси, компания *DirectWeb* (<http://www.directweb.com>) и корпорация *IBM* предложили всем желающим, проживающим на территории США, ПК и их техническую поддержку в обмен на трехгодичную подписку на услуги *Internet*-доступа за 30 *Usd* /месяц.

По условиям соглашения, *IBM* поставит ПК *Aptiva* с 450-мегагерцовым процессором и обеспечивает их техническое обслуживание в течение 3 лет, а *DirectWeb* предоставляет в течение того же срока подключение к *Internet* со скоростью 56 Кбит/с. За все это пользователь в течение 3 лет платит как минимум 29,95 *Usd* /месяц. Причем взимаемая плата зависит и от кредитоспособности клиента: если он не очень надежный, то будет платить 35,95 *Usd* /месяц.

Таким образом, *DirectWeb* желает резко расширить свое присутствие на американском рынке. Для *IBM* же эту сделку особенно успешной не назовешь. Впрочем, предлагаемые компанией ПК с 450-мегагерцовым процессором лишь немного превосходят по производительности машины, также раздаваемые «бесплатно» *eMachines* и *Gateway*.

## Microsoft уже готовит исправления для Windows 2000

Официальный выпуск ОС *Windows 2000* состоится только через 3 недели, а *Microsoft* уже готовит для еще не вышедшего продукта комплект исправлений и модернизаций *Windows 2000 Service Pack 1*. Он должен выйти в июне, т.е. практически одновременно с самой современной версией этой ОС — *Windows 2000 DataCenter*, предназначенной для *web*-серверов и серверов электронной коммерции с интенсивной обработкой информации.

Пакет *Windows 2000 Service Pack 1* в июне можно будет бесплатно скопировать с *web*-сайта компании *Microsoft*. По словам издателя ежедневного *Windows*-бюллетеня Пола Турротта, размер пакета будет намного меньше, чем у предыдущих аналогичных продуктов.

## ОБЗОР

## Чем печатать и почему?

(Окончание. Начало на с. К7)

После печати 10 тыс. листов затраты на эксплуатацию струйного принтера составят *Usd 600*, а лазерного — *Usd 200*.

Еще один недостаток — качество изображения в реальных условиях. Технологии печати компании *Lexmark* позволяют получать разрешение до 1200 x 1200 тчк/дюйм, *Epson* — 1440 x 720 тчк/дюйм. Но все старания разработчиков сводятся к нет некачественной бумагой. Зачастую изображение, напечатанное на струйном принтере при разрешении 1200 x 1200 dpi, выглядит хуже, чем аналогичное изображение, отпечатанное с разрешением 300 x 300 dpi на лазерном принтере. Поэтому если вы хотите получить четкий текст и качественное изображение на струйном принтере, позаботьтесь о качественной бумаге. Практически все компании, выпускающие принтеры, предлагают специальные сорта бумаги для печати с высоким разрешением и с фотографическим качеством. Одно «но» — стоит такая бумага недешево.

Скорость печати струйного принтера во многом зависит от установленного режима печати. Во всех справочных и рекламных материалах приводятся данные о скорости печати в черновом режиме. Реально же скорость может быть в несколько раз ниже. Учитывая, что большинство пользователей в основном используют нормальный режим печати, можно смело сократить указанную в рекламе скорость вдвое. Что касается печати в цвете, то вывод одной страницы, как правило, занимает несколько минут.

## «Лазерники»

Для лазерного принтера не имеет значения ни количество, ни расположение текста на странице. Скорость печати у таких устройств, как правило, постоянна. Лазерные принтеры на сегодняшний день обеспечивают лучшее качество изображения. В таких системах используется барабан, на котором с помощью лазера формируется изображение в виде статически заряженных областей.

Затем к этим областям барабана притягиваются частицы тонера и осуществляется термоперенос изображения на бумагу. При этом качество изображения и текста не уступает типографскому. Компания *Oki* предложила собственный метод формирования изображения на барабане. Вместо лазера здесь используется светодиодная линейка, которая позволяет получать практически идентичное качество изображения с лазерной



технологией и в то же время уменьшает размеры принтера.

Основные преимущества лазерного принтера — это качественное и четкое изображение, быстрая и низкая стоимость расходных материалов в расчете на количество копий (меньше, чем у струйных моделей), невысокие требования к качеству бумаги. Недостатки лазерных принтеров — более высокая, чем у струйных, цена (особенно у цветных моделей) и необходимость разогрева перед началом печати.

Помимо перечисленных классов устройств существуют также термочернильные или сублимационные принтеры, предназначенные для полиграфии и издательства. В таких принтерах используются твердые чернила, которые при печати нагреваются и, смешиваясь, оседают на бумагу, обеспечивая широкий диапазон различных оттенков.

## Выбор

Если вам нужен принтер для дома или небольшого офиса, где объемы печати невелики, но часто используется цвет, наиболее

оправданной покупкой будет струйный принтер. Полнофункциональный струйный принтер сейчас стоит от *Usd 100*. Основными конкурентами в данной ценовой группе являются *Lexmark Z11*, *HP DeskJet 610C*, *Canon BJC-1000* и *Epson Stylus 460*. Эти модели являются наиболее популярными и весьма схожи по функциональным возможностям. Скорость печати в черновом режиме — 4 стр./мин. У всех этих принтеров два печатающих картриджа. На-

ведущие производители принтеров предлагают линейки функционально схожих продуктов. Выигрывает при этом тот, кто установит максимально низкую цену.

На рынке матричных принтеров абсолютный лидер — *Epson*. На втором месте *Oki*, за которой следует *Lexmark*. Если раньше матричные принтеры приобретались для повседневной работы, то теперь они перешли в разряд специализированных.

Среди производителей струйных принтеров картина иная. *Hewlett-Packard*, *Epson* и *Lexmark* приблизительно на равных владеют большей частью рынка. Вперед чуть вырвался *Hewlett-Packard*, всего на 2% опередив *Epson*. На третьем месте — *Lexmark*, причем отметим, что позиции этой компании заметно укрепилась в последнее время. Только *Lexmark* предлагает недорогие принтеры с разрешением 1200 x 1200 dpi.

Среди производителей струйных принтеров идет ожесточенная ценовая борьба, что уже привело к снижению стоимости принтера ниже *Usd 100*. И это притом, что картриджи, входящие в комплект поставки, стоят порядка *Usd 50–60*. Впрочем, производитель струйного принтера всегда сможет отыграть на расходных материалах, ведь среди всех типов принтеров они самые дорогие.

Среди лазерных принтеров лидерство вновь принадлежит *Hewlett-Packard* с семейством *LaserJet*. *Lexmark* (семейство *Optra*) занял почетную вторую строчку. На третьем месте расположилась *Oki* с линейкой принтеров *OkiPage*, использующих *LED*-технологии. Применение *LED* (светодиодной технологии) вместо обычного лазера с дорогостоящей оптикой позволило *Oki* выпустить весьма конкурентоспособные принтеры, предлагаемые по довольно привлекательной цене. А вот продукция компании *Xerox* представлена на нашем рынке значительно слабее, хотя компания имеет в своем арсенале полный спектр принтеров, от настольных до мощных сетевых.

## Резюме

В заключение отметим основные тенденции отечественного рынка принтеров. Прежде всего, это постепенный уход матричной технологии печати с потребительского рынка в сферу ограниченного использования для специальных работ и появление нового класса недорогих струйных принтеров в ценовой категории до *Usd 100*.

Можно также отметить доступность для рядового покупателя технологий, совсем недавно использовавшихся в дорогой профессиональной технике (например, фотопечать). Цифровые домашние фотостудии с использованием струйных принтеров — дело ближайшего будущего.

Наконец, среди производителей принтеров на нашем рынке нельзя выделить явного лидера, т.к. продукты конкурирующих компаний весьма похожи.

Очевидно, что с постепенным перераспределением рынка компьютеров в сторону сегмента *SOHO* спрос на недорогие принтеры с качественной печатью будет расти, а сами эти принтеры продолжат дешеветь, что наглядно демонстрирует развитие рынка за последние несколько лет.

Виталий ШУРАВКО  
foster@mail.ru

## Подумай, стоит ли...

В нынешней экономической ситуации обычная замена картриджа (когда его цена сопоставима со средней зарплатой) становится достаточно серьезной проблемой. А что делать в больших учреждениях, где функционируют десятки принтеров? Многие пытаются самостоятельно заправлять картриджи. Категорически не советуем. Почему? При заправке кустарным методом в картридж просто заливаются чернила. Потребитель часто остается в неведении, что необходимо уравнивать давление. Причем сделать это вручную невозможно. Данную операцию обязательно должны выполнять машины, иначе нарушается система удержания чернил и как результат — потеря качества печати. В настоящее время в Беларуси только одна фирма — «Венита Систем» — выполняет заливку чернил на полностью автоматизированной системе. Перед заполнением картридж промывается специальными растворами и тестируется. При необходимости все его «внутренности» заменяются. Картридж полностью регенерируется и практически по всем параметрам (например, по количеству копий) не уступает новому. Причем обойдется он в 1,5 раза дешевле. «Венита Систем» восстанавливает картриджи для всех типов принтеров. Советуем воспользоваться услугами этой фирмы. За полгода сотрудничества с ней у меня лично не возникло никаких нареканий к качеству работы. Гарантий в течение 5 месяцев, которую предоставляет «Венита Систем», я так ни разу и не воспользовался...

Для заинтересованных сообщите тел.: 213-34-74, 213-35-96.

Михаил СИНКЕВИЧ

ИП «СИСТЕМНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ»

«Ориентир» на базе процессоров Intel, Pentium II

Мы предлагаем ВАМ самое лучшее

Телефон отдела продаж: 207-83-85

## Белорусский рынок

На основе коммерческих предложений, опубликованных в различных белорусских изданиях, можно судить о расстановке сил среди производителей в трех сегментах рынка — матричных, струйных и лазерных принтеров. Как видно из диаграмм (см. стр. К7), в Беларуси наиболее прочно обосновались 3 компании — *Epson*, *Hewlett-Packard* и *Lexmark*. Отметим, что



# Вначале было слово...

В своих письмах, уважаемые читатели (а особенно читательницы), вы, вне всяких сомнений, справедливо указываете на то, что публикуемые в данной рубрике материалы ориентированы прежде всего на тех, кто не первый месяц или год работает с прикладными программами, офисными приложениями и распространенным текстовым процессором Word. Однако, судя по почте, многие из вас только-только приступили к их освоению: «Вначале мне казалось: что может быть проще, чем освоить Word? Но сейчас у меня накопилось столько вопросов, что даже не знаю с чего начать... Как мне быть?» — вопрошает, например, Наталья, на офисном столе у которой не так давно появился ПК.

Надеемся, что этот материал поможет вам приобрести первоначальные навыки работы с популярным текстовым редактором. Впрочем, почему только начинающим? Практика показывает, что многолетний опыт работы в программе MS Word отнюдь не мешает некоторым пользователям не знать элементарных вещей. Так что вперед, на борьбу с компьютерной неграмотностью! И пусть на нас не обижаются мудрые «продвинутые» пользователи, тем более, что для них в нашем обозрении хватает материалов соответствующего уровня.

Вначале рассмотрим «Главное меню» программы MS Word. В нем есть следующие пункты: «Файл», «Правка», «Вид», «Вставка», «Формат», «Сервис», «Таблица», «Окно» и наконец «?». Меню «Файл» предполагает выполнение операций над файлом в целом: «Открыть», «Сохранить», «Закрыть», «Напечатать» и др. Через это меню также можно выйти из программы.

Меню «Правка» позволяет выполнять операции над частями данных (например, над частью рисунка либо текста) и предполагает участие в работе «Буфера обмена» (Clipboard). Тут же присутствует пункт, позволяющий отменить последнюю неудачную операцию, выполненную пользователем.

Меню «Вид» помогает принять программе после запуска необходимый для пользователя вид. Когда вы впервые попадете в это меню, посмотрите, какие панели отображаются на экране по умолчанию. Это поможет вам вернуть их на место после различных манипуляций.

Меню «?» (иногда — «Справка») обеспечивает доступ к справочной системе программы.

О других, специфичных для текстового редактора меню мы поговорим позже. Для первой исследовательской прогулки, пожалуй, достаточно и перечисленных. Важно помнить, что в «Главном меню» после некоторых строк стоит многоточие. Это значит, что при нажатии (активизации) этого пункта никакой операции с набранными данными выполнено не будет, а откроется диалоговое окно или вкладка, позволяющие выбрать необходимое действие. Стало быть, знакомство с таким пунктом меню безопасно для данных, пока вы не выбрали реально выполняемую операцию.

Во время знакомства с «Главным меню» обратите внимание, насколько все термины вам понятны. Их значение, как правило, вполне можно выяснить при помощи справочной системы. Увы, большинство пользователей применяют ее возможности крайне редко. А ведь получить интересующую вас информацию довольно легко. Вот несколько стандартных вариантов, для вызова справки:

- нажать клавишу F1 на клавиатуре;
- выбрать «?», а затем — «Справка»;
- использовать клавишу на стандартной панели инструментов.

«Основная справка» («?» в главном меню — вызов справки) дает возможность выбора следующих

вкладок: «Содержание» (последовательное изложение содержания справки), «Предметный указатель», «Поиск по терминам». Можно еще воспользоваться «Походной справкой» («справка, которая всегда со мной»). Выбрать «?» в «Главном меню» или значок «стрелочка и вопросительный знак» — после этого к указателю мыши «прилипает» вопросительный знак. Если щелкнуть им по непонятному элементу меню или инструменту на клавишной панели, то выводится необходимая справка. С таким «вопросительным» указателем можно идти и вглубь главного меню, пока не найдется повод для вопроса. Быстрый доступ к этой функции осуществляется с помощью несложной комбинации клавиш Shift+F1.

Во многих диалоговых окнах программы в правом верхнем углу присутствует знак «?», который «прилипает» к курсору мыши. Его назначение аналогично тому, что описано чуть выше, но действие распространяется именно на открытую панель. В пределах отдельного окна или панели этот элемент справки может быть доступен и через контекстное меню, которое выводится по щелчку правой кнопкой мыши на вызываемом вопросе объекте, а затем выбором из раскрытого меню строки «Что это такое?».

Кроме этого, в интерфейсе современных программ широко применяются всплывающие подсказки (при задержке указателя мыши на 1–2 секунды на клавишах панелей инструментов выводится краткая справка). Флажок, активизирующий эту функцию, обычно стоит по умолчанию и находится в форме по адресу «Главное меню» Сервис > Настройка > Параметры > Отображать подсказки для кнопок. «Дополнительные подсказки» в строке состояния (внизу экрана) для некоторых клавиш панелей действуют аналогично всплывающей подсказке. Но справка выводится в поле строки состояния, т.е. достаточно далеко от самого объекта, и поэтому на это сообщение редко обращают внимание.

Контекстно-зависимое меню (стартует при щелчке правой кнопки мыши и зависит от места нахождения указателя мыши на момент щелчка) предоставляет перечень команд, целесообразных к выполнению в заданной ситуации. Хотя выводимая при этом информация, по сути, не является справкой, часто она бывает более чем полезной.

Если во время экспериментов с открытым документом вы нечаянно удалили или перетащили в другое место кусок текста, не нужно паниковать и вызывать по телефону службу спасения. Просто запомните нехитрый алгоритм действий по отмене нежелательной операции: «Правка > Отменить» или комбинация клавиш Alt+Backspace (некоторым больше нравится Ctrl+Z). Постарайтесь быть рациональными. Если вы убеждены, что непонятных терминов в «Главном меню» слишком много, не стоит немедленно выяснять, что за ними стоит. Помните, что чем глубже термин

спрятан внутри меню, тем меньше вероятность, что он понадобится вам в ближайшее время. Главное, чего стоит добиться на начальном этапе, — это выполнить в программе хотя бы одно базовое для нее действие с данными. Например, набрать текст и сохранить данные на диске, затем попробовать открыть их. Не забывайте, что нельзя хорошо изучить программу, если у вас нет конкретной задачи. Если же с этим пока проблема, добудьте образец данных, с которыми программа работает и которые приготовлены специалистом, например, профессионально выполненный оригинал-макет какой-нибудь книги в редакторе Word и т.п. Разбор по деталям работы мастера (а многие прикладные программы позволяют это сделать) принесет гораздо больше пользы, чем абстрактные упражнения.

Важным элементом работы с программой является также ее настройка. Во время путешествия по «Главному меню» обязательно отметьте для себя точки входа в меню настроек, поскольку понадобятся они вам могут в любой момент. Во многих программах путь входа в ее настройки — единственный, и это, согласитесь, удобно. Многофункциональные программы, такие как Word, могут иметь несколько входов для установок параметров работы. Они часто скрываются за пунктами «Настройка», «Параметры», «Свойства», (Preferences, Options) и др. Как только вас что-то перестает устраивать в работе программы, обратитесь к ее настройке.

Правда, с особой осторожностью следует изменять параметры программы, установленные по умолчанию. При этом не следует менять (особенно, если вы это делаете впервые) больше одного параметра за раз. Проведите тестирование работы программы в новых условиях и запомните места изменений для возможного восстановления. Часто начинающие пользователи во время манипуляций с настройками почему-то ругают разработчиков, полагая, что последние являются причиной того, что та или иная функция программы не работает корректно. На практике это далеко не так.

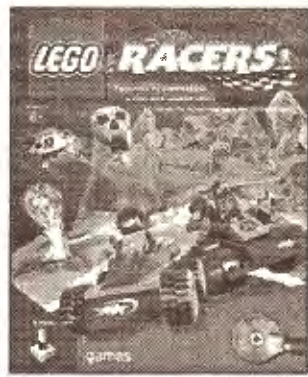
Итак, сформулируем основные подходы, которые, как показывает практика, приводят к наиболее полноценному освоению прикладной программы. Следует проработать терминологию «Главного меню», применяя все способы получения справки; ознакомиться с тематическими разделами справочной системы; выяснить и представлять себе назначение основных функций (если вы еще не знаете этого); произвести начальные (базовые) для данной программы действия и выяснить форматы данных для импорта и экспорта; найти и запомнить путь входа в настройки программы; поставить перед собой конкретную задачу и довести ее до решения; ознакомиться с образцами профессиональной работы.

В дальнейшем, следуя этим нехитрым пожеланиям, вы приобретете опыт, станете вполне «продвинутым» пользователем и уверенно сможете освоить практически любую прикладную программу (хотя бы в рамках, необходимых для выполнения конкретной задачи).

Ник КОВАЛЕВСКИЙ  
nkov@belinfo.com

## Для детей и взрослых

Прошедшая неделя не могла не порадовать тех пользователей ПК, которые приобретают исключительно лицензионные диски. Еще бы: на отечественном рынке появилась первая игра на русском языке из знаменитой серии LEGO Media, включающей в себя несколько разработок (LEGO Games, LEGO Constructive и LEGO Software for Girls), которые предназначены для детей в возрасте от 5 до 16 лет. (Впрочем, взрослым новинка тоже может доставить истинное удовольствие). Итак, представляем LEGO Racers.



Для начала небольшая историческая справка. Компания LEGO была создана в 1932 году и постепенно стала лидером в области детских игр. Сегодня игрушки LEGO продаются более чем в 130 странах мира. Конструкторы компании собирают около 300 млн детей. Игры LEGO всегда отличались качеством и продуманными деталями, поскольку девизом компании служат слова ее основателя Оле Кирка Крис-

тиансена: «Только лучшее может быть достойно внимания».

На скоростных трассах LEGO Racers игроку предстоит встретиться с серьезными соперниками, проявляющими по ходу гонок настоящие чудеса вождения. Чтобы победить, необходимо не только научиться управлять гоночным автомобилем, но и изучить манеру вождения своих соперников. Все трассы имеют свои особенности, секреты и ловуш-

ки, которых надо избегать. Результаты заездов также зависят от мощности машины, которую можно заметно увеличить, собирая во время движения различные бонусы.

Особенности программы: трехмерная графика и реальное звуковое сопровождение, 12 скоростных трасс, возможность конструировать как гонщика, так и машину, игра в паре (Versus Race).

Требования к ПК: Windows 95/98, DirectX 6.1, Pentium MMX 166, 32 Мб ОЗУ, 210 Мб свободного места на диске, 4-скоростной CD-ROM- или DVD-привод, разрешение экрана 640 x 480 пикселей с глубиной цвета 16 бит, видеоплата с 4 Мб памяти, поддерживающая Direct 3D, звуковая плата с поддержкой DirectSound. Рекомендованная розничная цена игры — Usd 27.

Андрей СКОРОБОГАТЫЙ  
d\_klaster@mail.ru

### БЛИЦ-СЕКРЕТ ОТ...

...Марка Берштейна, директора рекламного агентства «Золотой ключ»:  
«Большинство моих знакомых для запуска программ под Windows 98 используют клавишу «Пуск». Однако для часто используемых программ это очень неудобно — пока пройдем все «складки» меню. Есть несколько способов ускорить доступ к часто используемым программам, таким как «Проводник», Word, Excel и др. Во-первых, можно сделать ярлык на рабочем столе. Для этого нужно найти файл программы и, щелкнув на нем правой клавишей, выбрать «Отправить» Ярлык на Рабочий стол». Во-вторых, попробуйте сделать ярлык в главном меню (непосредственно над кнопкой «Пуск»). Для этого ярлык нужно просто перетащить на кнопку «Пуск». Наконец, в-третьих, можно добавить ярлык в панель «Быстрый запуск» (справа от кнопки «Пуск»). Просто перетащите ярлык на панель «Быстрый запуск».

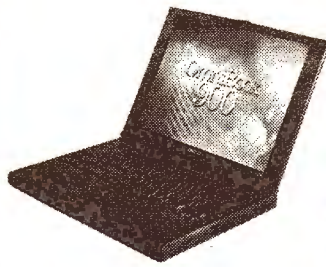
...Константина Сениута, просто нашего внимательного читателя:  
«Хочу поделиться с вами уловкой, которая может упростить передвижение по страницам Internet'a: при нажатии комбинации клавиш Ctrl+Enter в строке адреса Internet Explorer происходит автоматическое добавление префикса http://www. и суффикса .com. Таким образом, чтобы посетить, например, страницу компании Creative Labs, достаточно набрать в строке адреса Creative и нажать Ctrl+Enter».

...Виктора Сизова, читателя «БДГ» с 7-летним стажем

Три аксиомы:  
Чтобы не перегружать систему и обеспечить бесперебойную работу ПК на достаточное продолжительное время, постарайтесь запомнить 3 несложных правила. Во-первых, при установке различных программ выбирайте опцию «Выборочно» (Custom) и сами решайте, какие части программы следует устанавливать. Во-вторых, ограничьте объем дискового пространства, который программа просматривает веб-страницы использует для кэширования файлов. В-третьих, время от времени просматривайте каталог для временного хранения информации (Windows/Temp) и удаляйте из него все файлы со старыми датами, оставляя лишь файлы с текущей датой. Кроме того, следите за запуском множества резидентных программ. Чем их больше в панели «Автозагрузка» (StartUp), тем дольше загружается и капризнее становится ваша система. Воздержитесь от установки ненужных шрифтов и периодически удаляйте лишние файлы и программы с жесткого диска. Удачи за монитором!

Напоминаем вам, дорогие читатели, что свои «секреты» вы также можете прислать нам на адрес электронной почты kost@brm.by. Самые интересные из них мы обязательно опубликуем.

## НАДЕЖНАЯ ТЕХНИКА ОТ ЛУЧШЕГО ПОСТАВЩИКА



Созданы для свободы!

### HP OmniBook 900

- Вес 1,81 кг
- Новейшие процессоры Intel® Pentium® III 450-500 МГц
- 64 Мб памяти, расширение до 320 Мб
- Жесткий диск 6 Гб
- 12,1"/13,3" TFT-экран
- АТІ видео контроллер с 8 Мб внутренней видеопам'яті

ПОРТАТИВНЫЙ КОМПЬЮТЕР  
HP OmniBook 900

ИСКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ ПОРТАТИВНОСТЬ И ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТЬ

СКАНЕР

HP ScanJet 3300C

КОПИРОВАНИЕ И СКАНИРОВАНИЕ НАЖАТИЕМ КНОПОК!

www.hp.ru

### HP ScanJet 3300C

- Оптическое разрешение 600 т/д.
- Улучшенное разрешение 9600 т/д.
- Скорость сканирования OCR А4 страницы менее 150 сек.
- Быстрая работа через USB порт.



hp HEWLETT®  
PACKARD

ОФИЦИАЛЬНЫЙ СЕРВИС-ЦЕНТР ОРИГИНАЛЬНЫЕ РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ С ГАРАНТИЕЙ И ДОСТАВКОЙ В ВАШ ОФИС



"КОМПЬЮТЕРЫ И ПЕРИФЕРИЯ" ООО



Минск: (0232) 65-73-79, (0162) 25-93-66.  
Гомель: (017) 210-11-46 (5 линий), ул. В. Хоружий 29, офис 73.  
Брест: (0162) 25-93-66.  
E-mail: cp@belsonet.net





СОДЕРЖАНИЕ	
АКСЕССУАРЫ И ПРИНАДЛЕЖНОСТИ .....	K11
БАЗЫ ДАННЫХ, СПРАВОЧНИКИ, ЛИТЕРАТУРА .....	K11
БУМАГА .....	K12
ВИДЕОКАРТЫ, ГРАФИЧЕСКИЕ РАСШИРИТЕЛИ .....	K11
ЖЕСТКИЕ ДИСКИ .....	K11
ИНТЕРНЕТ. РАЗРАБОТКА WEB-САЙТОВ .....	K11
ИСТОЧНИКИ БЕСПЕРЕБОЙНОГО ПИТАНИЯ, .....	
СЕТЕВЫЕ ФИЛЬТРЫ .....	K11
КАЛЬКУЛЯТОРЫ .....	K11, K12
КАНАЛЫ СВЯЗИ. ОБЩИЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ .....	K12
КАССОВЫЕ АППАРАТЫ .....	K10
КОМПЬЮТЕРНЫЕ УСЛУГИ .....	K11
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM/300, CELERON/300, AMD K6-2/300 3D .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/333 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/366 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/400 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/433 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/466 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/500 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/533 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ NOTEBOOK .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM II/600 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM III/650 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM II/350 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM II/400 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM II/450 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM III/450 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM III/500 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM III/533 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM III/550 .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ PENTIUM/233, AMD K6-2/233-266 3D .....	K10
КОМПЬЮТЕРЫ K6-2/450 3D .....	K10
КОПИРОВАЛЬНЫЕ АППАРАТЫ .....	K11
КОРПУСА .....	K11
ЛАЗЕРНЫЕ ПРИНТЕРЫ .....	K11
ЛАМИНАТОРЫ .....	K11
МАТЕРИНСКИЕ ПЛАТЫ .....	K11
МАТРИЧНЫЕ ПРИНТЕРЫ .....	K10
МНОГООБЪЕМНЫЕ УСТРОЙСТВА .....	K11
МОДЕМЫ, ФАКС-МОДЕМЫ .....	K11
МОДУЛИ ПАМЯТИ .....	K11
МОНИТОРЫ .....	K10
МУЛЬТИМЕДИЯ .....	K11
НОСИТЕЛИ ИНФОРМАЦИИ .....	K11
ОБУЧЕНИЕ .....	K11
ПИШУЩИЕ МАШИНЫ .....	K10
ПЛОТТЕРЫ .....	K10
ПОЛИГРАФИЧЕСКОЕ И ПЕРЕПЕЛЕТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ .....	K11, K12
ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, БУХГАЛТЕРСКИЕ ПРОГРАММЫ .....	K11
ПРОГРАММНАЯ ТЕХНИКА .....	K12
ПРОЦЕССОРЫ .....	K10
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ КАССОВЫХ АППАРАТОВ .....	K12
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ КОПИРОВАТЕЛЬНЫХ АППАРАТОВ .....	K12
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ЛАЗЕРНЫХ ПРИНТЕРОВ .....	K12
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ МАТРИЧНЫХ ПРИНТЕРОВ .....	K12
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПИШУЩИХ МАШИНОК .....	K12
РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ СТРУЙНЫХ ПРИНТЕРОВ .....	K12
РЕЗКА И ТРИММАНГ .....	K11
РЕКЛАМНЫЕ УСЛУГИ, ПЕЧАТЬ, КОПИРОВАНИЕ, ПОЛИГРАФИЯ .....	K11
РИЗОГРАФЫ .....	K11
СЕРВЕРЫ .....	K10
СЕРВЕРЫ ПЕЧАТИ .....	K11
СЕТЕВОЕ ОБОРУДОВАНИЕ .....	K11
СЕТЕВЫЕ АДАПТЕРЫ .....	K11
СКАНЕРЫ .....	K10
СТАНКИ-ПРИНТЕРЫ .....	K10
СТРУЙНЫЕ ПРИНТЕРЫ .....	K11
СТУДИИ КОМПЬЮТЕРНОГО ВИДЕОМОНТАЖА .....	K11
СЧЕТЧИКИ БАНКОТ .....	K12
ТЕЛЕФАКСЫ .....	K11
ТЕЛЕФОННЫЕ СТАНЦИИ .....	K11
ТЕЛЕФОНЫ, РАДИОТЕЛЕФОНЫ, АВТООТВЕТЧИКИ .....	K11
ТЕРМОБУМАГА .....	K12
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, РЕМОНТ ОРТЕХНИКИ .....	K12
ТРИММОВЫЕ ОБОРУДОВАНИЕ .....	K11
УНИТОЖИТЕЛИ БУМАГ .....	K11
УСТРОЙСТВА ВВОДА И УКАЗАНИЯ .....	K11
УСТРОЙСТВА ЧТЕНИЯ И ЗАПИСИ ИНФОРМАЦИИ .....	K11
ЦИФРОВЫЕ ФОТОКАМЕРЫ .....	K11
ЭЛЕКТРОННЫЕ ЗАПИСНЫЕ КНИЖКИ, ПЕРЕВОДНИКИ .....	K12

КОМПЬЮТЕРЫ CELERON/433															
VP-CL433A	Celeron/433	128	32	3200	выбор	4	AGP	MT, ACPVARS, S3Trio 3D, Fujitsu/Quantum, сер. P6, CD-адаптер, 5/16-инч 1150-вокл. HDD	30	375	ВИДЕОПЕЧАТЬ	283-9983 (5 лин. инт.)			
NTT-2400	Celeron/433	128	32	4200	выбор	4	AGP	MB/ELITE, HD/Samsung/UDMA66, sound/32bit, PC/F550/4x, сер. P6, 16-инч 16-инч	30	398	NTTS (ТАИР)	229-2999			
Celeron/433	128	4300	15	тыс	4	AGP	MT, ACPVARS, S3Trio 3D, Fujitsu/Quantum, сер. P6, CD-адаптер, 5/16-инч 1150-вокл. HDD	30	555	ВИДЕОПЕЧАТЬ	283-9983 (5 лин. инт.)				
Jet	Celeron/433	128	32	4300	выбор	выб	AGP	MT, Intel CPU, S3Trio 128, 16, мбд., 16-инч 16-инч, сер. P6	24	320	ДЖЕТ	268-3485, 210-0702			
LB	Celeron/433	128	32	4300	выбор	4	AGP	Инд. полн. устр-во, доставка, подключение, сер. P6	36	385	ЭЛЕКТРО-СЕРВИС	284-550			
ФИНАНС	Celeron/433	128	32	4320	15	тыс	4	AGP	Chaimere/MS42 (поддержка), Slot 1, ATX, sound/ESS PC, Seagate, DTK 15", MDT, сер. P6	36	570	ASBIS	249-5792, 214-7766		
VP-CL433A	Celeron/433	128	32	6400	выбор	4	AGP	MT, ACPVARS, S3Trio 3D, Fujitsu/Quantum, сер. P6, CD-адаптер, 5/16-инч 1150-вокл. HDD	30	410	ВИДЕОПЕЧАТЬ	283-9983 (5 лин. инт.)			
ICS	Celeron/433	128	32	4300	выбор	4	AGP	MT, Intel, 440BX, ACP, P6, 16-инч 16-инч	36	388	ICS	289-1419, 289-289			
NTT-2403	Celeron/433	128	64	4800	выбор	8	AGP	MB/ELITE, Intel/Samsung/UDMA66, sound/32bit, PC/F550/4x, PC Net 100b, сер. P6, 16-инч 16-инч	30	487	NTTS (ТАИР)	229-2999			

HP Deskjet Stylus 90	A4, 1440x360, 12ppm, черно, color, склад	12	370	БЕЛАРУСЬ-СЕРВИС	284-7219, 284-7021
HP Deskjet 1120C	A4, 600x600, 30ppm, PEI-C, 2Mb, двустороннее, склад	12	395	 <b>КОМПЬЮТЕРЫ И ПЕРИФЕРИЯ</b> <b>210-11-46 (5 линий)</b>	БЕЛАРУСЬ-СЕРВИС 284-7219, 284-7021
HP Deskjet 3403Bi	A4, 600x3000pp, 30ppm, возм. подл., ICA, портатив, склад	12	306		
HP Deskjet 610C	A4, 600x600pp, 30ppm, 4mb, цвет., двустороннее, склад, склад	12	105		
HP Deskjet 710C	A4, 600pp, 65ppm, PhotoREt, 1.5Mb, склад, склад	12	155		
HP Deskjet 815C	A4, 2mb, 7ppm, PhotoREt, 1.5Mb, LPT, склад	12	208		
HP Deskjet 970Ci	A4, до 2400pp, 130ppm, 4Mb, PhotoREt, duplex, новый	12	396	 <b>КОМПЬЮТЕРЫ И ПЕРИФЕРИЯ</b> <b>210-11-46 (5 линий)</b>	БЕЛАРУСЬ-СЕРВИС 284-7219, 284-7021
HP Deskjet 420/695C	A4, 600pp, color	12	107		
HP Deskjet 610C	A4, 600pp, 5ppm, Color, склад, карт. PE	12	100		
HP Deskjet 610C	A4, 600pp, 5ppm, а/подана, склад, карт. PE	12	101		
HP Deskjet 610C	A4, 600pp, цвет., 5ppm, 2Mb, CI, кабель, дистанц. карт. PE	12	0199		
HP Deskjet 690C	A4, 600pp, 3000pp, карт. фото, компактно	14	594	Этапс НТЛХолдинг	213-2381, 213-3890

## ЛАЗЕРНЫЕ ПРИНТЕРЫ



ПЛОТТЕРЫ					
Encad	струйные, весь модельный ряд	12	от 1900	 <b>РЕКОЛЕТ</b> <b>236-33-94, 217-00-94</b>	
Selex/Calcomp	струйные, весь модельный ряд	12	от 3500		
Hewlett-Packard	струйные, весь модельный ряд	12	от 1656		
Muth	струйные, весь модельный ряд	12	от 5400		
Calcomp	перьевые A1/A0	12	от 1400		
Muth	перьевые A1/A0	12	от 2640		
SummaGraphics	резушые, весь модельный ряд	12	от 1900		
HP DesignJet 430	A4-A1, 600dpi, 4Mb, mono, дилерские скидки	12	1755	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 летний)
HP DesignJet 450	A4-A1, 600dpi, 4Mb, color, дилерские скидки	12	2070	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 летний)
HP DesignJet 430, A1, 600dpi, 4Mb, mono, HP-GL/GL-2/RTL/PJL/PJLWin/ACAD/A0		12	1656	ELKO	236-9754, 236-8663
HP DesignJet 450C, A1, 600dpi, 4Mb, color, HP-GL/GL-2/RTL/PJL/PJLWin/ACAD/A0		12	1950	ELKO	236-9754, 236-8663
HP DesignJet 700, A1, 600dpi, 4Mb, mono, HP-GL/GL-2/RTL/PJL/PJLWin/PS2Win/ACAD/A0		12	4282	ELKO	236-9754, 236-8663
HP DesignJet 750C, A1, 600dpi, 8Mb, color, HP-GL/GL-2/RTL/PJL/PJLWin/PS2Win/ACAD/A0		12	5765	ELKO	236-9754, 236-8663

HP Omnibook 900 F1712N	PI/366	32	6000	TFT	12,1"	SVGA/XGA, VRAM 2,5Mb, 24CDD, SB Pro, 1,8 ГГц, USB, 256Mb cache, карт. PS, супер. надежность	12	2645	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)
HP Omnibook 4150 F641W	PI/366	64	6000	TFT	14,1"	SVGA/XGA, VRAM 2,5Mb, 24CDD, SB Pro, 2,9 ГГц, USB, 256Mb cache, карт. PS, супер. надежность	36	3500	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)
HP Omnibook 4150 F659W	PI/366	64	4000	TFT	13,3"	SVGA/XGA, VRAM 2,5Mb, 24CDD, SB Pro, 2,9 ГГц, USB, 256Mb cache, карт. PS, супер. надежность	36	2800	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)
HP Omnibook 900 F1765N	PI/406	64	6400	TFT	12,1"	SVGA/XGA, VRAM 2,5Mb, 24CDD, SB Pro, 1,8 ГГц, USB, 256Mb cache, карт. PS, супер. надежность	36	3350	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)
HP Omnibook 4150 F648W/N	PI/406	96	10100	TFT	14,1"	SVGA/XGA, VRAM 2,5Mb, 4CDD, SB Pro, 2,9 ГГц, USB, 256Mb cache, карт. PS, супер. надежность	36	4445	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)

?	LIMENS	228-1908, 228-1909
645	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)
600	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)

**РЕКОЛТЭ**  
236-33-94, 217-00-94

ПРОЦЕССОРЫ				
AMD K5-2/266...500 Kd Now, работае в рублоти	12	37	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331
AMD K5-2/300-450 AMD Kd Now	12	45	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196
AMD K5-2/450-500 Kd Now, K5-3/400, Cyrix MI/300	12	07 27	ХОДСЕН	239-4312
Cyrix, AMD, IBM 300/333/350/400/450 MMX, box	12	26	ТЕХНИТЕРТОР	236-5234, 236-8635
Intel Celeron 300A...466, Slot1, PPGA	12	05 50	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035
Intel Celeron 300-450 128Kb, Intel original, Box	12	55	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196
Intel Celeron 300-500 Box, Socket370, Slot1	12	05 54	ХОДСЕН	239-4312
Intel Celeron 366-450/PII 333-450, cache, box	12	52	ТЕХНИТЕРТОР	236-5234, 236-8635
Intel Pentium I/400...450/PII 500, Box, любые компьютеры под заказ	12	01 125	ХОДСЕН	239-4312
Intel Pentium II/350 (PII) 350/400/450/500, 512 kb cache, Box	12	118	ТЕХНИТЕРТОР	236-5234, 236-8635
Intel Pentium II/Pentium III, 350...600MHz	12	01 118	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035
Intel Pentium/AMD K5-2, 233...450MHz	12	07 26	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035



8 февраля 2000 года

ПРАЙС

КОНЬЮНКТУРА K11

Размещение рекламы в таблице «Прайс» по телефонам/факсам: 285-08-93, 285-08-94. Таблица «Прайс» публикуется в сети Internet по адресу http://www.bdg.minsk.by в формате MS Excel

МАТЕРИНСКИЕ ПЛАТЫ						
Модель	Примечание	Гар.	Цена, у.е.	Продавец	Телефон	
Aristo Intel 810 PPGA Slot1/Socket370, 100MHz, AGP, AT/ATX, SB16Pro, 4-8Mb Video		12	70	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Aristo M4P4P75-550, SuperSocket 1, XE-2, K6-3, 100MHz, AGP, AT/ATX, SB16Pro, 4-8Mb Video		12	68	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Aristo PIII 350/550 PPGA/SuperSocket 1, 100MHz, AT/ATX, SB16 Pro, 4-8Mb Video/Fxjm 5Mb/s		12	81	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Aristo PIII75-550 DX 98 (LX), Socket 370/Slot1, 20MM, MMX, PCI, AGP, ISA, SB16		12	59	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
ASUSTek, Gigabyte, Zida	любые	6	от 43	НИКС	284-2895	
ASUS/Chaintech/Comp/Elite/Zida, P/PII		12	от 44	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
ASUS/Zida/Chaintech, P/PII, DIMM, AGP, 133MHz		12	от 43	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
EliteGroup, Socket 370 + Slot1, DIMM, AGP, 133MHz		12	от 70	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
Gigabyte/ASUS, Intel 440/810, ALI		12	от 56	ХОДСЕН	239-4312	
МОДУЛИ ПАМЯТИ						
DIMM	16/32/64/128Mb, 168pin, PC-100	12	от 20	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
DIMM	16/32/64/128Mb, PC-100	12	от 25	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
DIMM	16/32/64/128Mb, PC-100	12	от 25	ХОДСЕН	239-4312	
DIMM	32/64/128Mb, 8ns, PC-100	6	41	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
DIMM	32/64/128Mb, PC-100/133, SPD, работает в суббукту	12	44	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
SIMM	1/4/16/32Mb, 30/72pin, EDO, FPM	12	от 5	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
SIMM	4/8/16/32Mb, 30/72pin, EDO, FPM	12	от 12	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
ВИДЕОКАРТЫ, ГРАФИЧЕСКИЕ РАСШИРИТЕЛИ						
3Dx/Voodoo II, II 2000, Banshee/A-Trend/Diamond/STB		12	от 65	НИКС	284-2895	
ASUS/Creative/Diamond/3Dfx/Voodoo II 2000, Banshee/A-Trend/Diamond/STB		12	от 33	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
ASUS/Gigabyte/TNT2 16/32Mb, TV, PCI/AGP (Ultra)		6	от 75	ХОДСЕН	239-4312	
Riva TNT/TNT2, 8/16/32Mb, Creative, ASUS, Matrox		12	от 43	НИКС	284-2895	
S3 84V2/Virge DX, 2-4Mb, 3D/Riva TNT2 4-16Mb		6	12	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
S3 Savage32(4) 32Mb, tv out/Renderon 8Mb/Intel 740		6	30	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
МУЛЬТИМЕДИА						
SB Creative Live/Vibra/MX300/AMEB4, FM-radio, Melody...		6	от 9	НИКС	284-2895	
SB ESS 1869 3D+FM radio/SB Yamaha T19/T24/Yibra 128		6	9	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
SB, 15 мидов (Yamaha/Voxace/Creative Live/AMEB4)		6	от 10	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
SB, 15 мидов (Live/AMEB4, Ensoniq, ESS, Yamaha, ISA/PCI)		12	от 8	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
Колонки активные Samsung 5100, 10 мидов, 40-4000, PMP, наушники, микрофоны, диктофон		6	от 8	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
СТУДИИ КОМПЬЮТЕРНОГО ВИДЕОМОНТАЖА						
Студии компьютерного видеомонтажа: линейного, нелинейного, цифрового и др.	+	?	?	РОМФОРТУС	220-8629	
ЦИФРОВЫЕ ФОТОКАМЕРЫ						
Olympus, 5 моделей на складе, выс. разрешение, новейшие технологии		12	от 490	БЕЛКАНТОН	228-1686, 228-2172	
Olympus, Аксессуары для цифр. камер: принтер, сканер, бумага, SM-карты...		12	?	БЕЛКАНТОН	228-1686, 228-2172	
УСТРОЙСТВА ЧТЕНИЯ И ЗАПИСИ ИНФОРМАЦИИ						
CD-ROM CyberDrive, Nec, 40/44x		12	от 40	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
CD-ROM LG, Nec, Panasonic, Mitsumi, 40-48x speed, работает в суббукту		12	46	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
CD-ROM Nec, LG, Panasonic, CyberDrive		6	от 42	НИКС	284-2895	
CD-ROM Teac/CyberDrive/Nec, 32/48x speed, 2-кан. звуковая карта		12	45	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
CD-ROM, Creative, Asus, Samsung, Sony, 40-48x, IDE/CD-RW drive		6	41	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
CD-RW Mitsumi 4x4/24, box		6	190	ДЖЕТ	286-3485, 210-0722	
Panasonic ZIP drive 100 int, EIDE		6	62	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Флэш-дискеты, Mitsumi, Samsung, 3.5", 1.44Mb		12	13	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
Флэш-дискеты, Mitsumi, Samsung, 3.5", сканеры		12	12	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
Флэш-дискеты, Mitsumi, Samsung, Teac, opt. сканеры		6	13	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Флэш-дискеты, Samsung, Nec, 1.44, работает в суббукту, склад		12	13	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
ЖЕСТКИЕ ДИСКИ						
4300Mb, Fujitsu, Wd, Maxtor (IBM), Ultra DMA66, PIO-4		24	от 100	НИКС	284-2895	
4300-20000Mb, Fujitsu/IBM/Quantum/Seagate, UltraDMA, 512k		12	от 103	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
4300-20000Mb, IBM/Quantum/Seagate, UltraDMA33/66, 512k		12	от 100	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
4,3/6,4/8/10/12/13/15/21/27/30, Quantum/Fujitsu/IBM/Seagate		12	?	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
4,3/6,4/8/10/12/13/15/21/27/30, Quantum/Fujitsu/Samsung/IBM, UltraDMA		24	94	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
6400/8400Mb, Fujitsu, Western Digital, Ultra DMA66, PIO-4		24	от 113	НИКС	284-2895	
10200/13000Mb, Quantum, Ultra DMA66, PIO-4		24	от 130	НИКС	284-2895	
СЕТЕВЫЕ АДАПТЕРЫ						
3C905B-TOX Fast EtherLink XL, 10/100, PCI		99	59	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Compaq RL100 TX Fast Ethernet 10/100Base-TX, PCI		12	17	ICS	230-6482, 230-6401	
Compaq RL2000 Ethernet 10 Mbit, PCI, BNC/ATP		12	11	ICS	230-6482, 230-6401	
NE 2000 ISA/PCI Combo		12	от 10	НИКС	284-2895	
NE 2000 ACP/Genius ISA 16bit, PCI 32bit, PCI 100Mb		12	от 11	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
Surecom EP-312 Ethernet 16-bit, NE2000, ISA, BNC&T.P, PnP		12	13	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Surecom EP-320X-R1 10/100Base-TX/UTX Auto		12	17	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Surecom EP-320X-V 100Base-TX, Fast Ethernet Adapter, 10/100M Auto		12	19	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Surecom EP-325 Ethernet 32-bit, BNC & T.P, PnP		12	14	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Surecom EP-427 PCMCIA Type-II, NE2000, TP		12	48	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Surecom EP-427X 10/100Base-TX, 16-bit, PCMCIA Ethernet Adapter		12	65	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
СЕРВЕРЫ ПЕЧАТИ						
СЕТЕВОЕ ОБОРУДОВАНИЕ						
EthernetCard/Realtek/HubB-1 (4port)/UTP/BNC/32bit, PCI концентраторы, перемычки...		12	9	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Surecom EP-502X Ethernet 2 Port 10Base2 Repeater (2 BNC+2 AU)		12	75	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Surecom EP-505T Ethernet Mini Hub, 5 UTP Port		12	34	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Surecom EP-508T Ethernet Mini Hub, 8 UTP Port+1 BNC		12	48	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Surecom EP-508X-7 8 port Dual Speed Hub, (8 port 10/100Mb)		12	145	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Surecom EP-516D Ethernet 19" Rackmount Hub, 16 UTP+1 BNC+1 AU		12	95	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Surecom EP-517T Ethernet Mini Hub, 16 UTP+1 BNC		12	84	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
SuperStack/3Switch/3300 2 port 10Base-T/100Base-T, 1" matrix port, 1" slot		+	2100	DATASCREEN	226-5050, 211-0009	
Кабель RG-45, 50 Ом		+	0,35	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Кабель UTP/FTP/STP, 5 кат., 4 пары		+	0,28	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Шафры 19", Patchpanel и др. монтажное оборудование		+	?	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
МОДЕМЫ, ФАКС-МОДЕМЫ						
E-Teach E56K Bullet ext.(RTL), 56Kb/s Flex V.90, voice, серт. P5		12	70	ЭЛБИ-СЕРВИС	284-5503, 213-4256	
Acrop 56EM5/S6IRW ext./int., 56Kb/s, склад, серт. P5		12	60/22	ICS	230-6482, 230-6401	
Creative/UMC/Motorola int./ext., 14,4/33,6Kb/s V42/V42bis, gpi fax, серт. P5		12	14/02	ХОДСЕН	239-4312	
Diamond SuperAspire int., 56Kb/s Pro, склад, серт. P5		12	50	ICS	230-6482, 230-6401	
Diamond/Robotics/Acer/Rokuwell/PCtel, 56Kb/s, int./ext., fax/voice, retail, серт. P5		12	38	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Rokuwell 56Kb/s, int./ext., fax/voice, серт. P5		12	30	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
USR Courier int./ext., 33,6Kb/s, V34/V42bis, voice, fax, склад, серт. P5		12	170/180	ICS	230-6482, 230-6401	
USR Sporter/Motorola ext., 56Kb/s, Voice, Flash, науш., серт. P5		12	от 70	ДЖЕТ	286-3485, 210-0722	
USR Sporter int./ext., V.90, voice, наушники, серт. P5		12	от 50	ЭЛБИ-СЕРВИС	284-5503, 213-4256	
USR Sporter MessagePlus, внеш., 56,7/14,4Kb/s, V42/V42bis, voice, склад, серт. P5		12	130	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
USR Sporter V.90 PC Fax, PCI, внутр., 56,7/14,4Kb/s, V90, Winmodem, серт. P5		12	55	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
ZyXel 56K/56K, внутр., V30/V34/V34bis, V42/V42bis, LED, Flash/EPROM, ACH, voice, серт. P5		24	120	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
ZyXel US36E, ext., 33,6Kb/s, V34/V34bis, V42/V42bis, voice, склад, серт. P5		24	250	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
ZyXel US36S, внутр., 33,6Kb/s, V34/V34bis, V42/V42bis, ACH, серт. P5		24	500	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
ZyXel US90, внутр., 2-х-кан. модем, 56Kb/s, V90, 14,4/33,6Kb, voice, ACH, серт. P5		24	200	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
ИСТОЧНИКИ БЕСПЕРЕБОЙНОГО ПИТАНИЯ, СЕТЕВЫЕ ФИЛЬТРЫ						
APC Surge Arrest E10-G, серт. P5		24	20	ЭЛБИ-СЕРВИС	284-5503, 213-4256	
APC UPS Back 300/500VA, серт. P5		12	от 84	ЭЛБИ-СЕРВИС	284-5503, 213-4256	
APC UPS Back 300/500VA, серт. P5		12	84/105	ICS	230-6482, 230-6401	
APC UPS Back Pro 280/420/650/1000/1400VA, серт. P5		24	от 138	ЭЛБИ-СЕРВИС	284-5503, 213-4256	
APC/PowerCom 250/325/425/625/1200VA, склад, серт. P5		12	от 131	КОНСТРУКТИВ	284-0034, 284-0035	
APC/PowerCom 250-1400VA, склад, серт. P5		12	от 52	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
APC/PowerCom UPS Back, Smart, 300-1250VA, off-line, 4 выхода, серт. P5		12	48	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Minimaster Pro 280VA/320VA, LAN-Interchange, упр-е микропроцессором, США, склад, серт. P5		36	?	КОМПЬЮТ. И ПЕРИФ.	210-1146 (5 линий)	
Minimaster Pro MBX K20 V4520 VA, LAN-Interchange, упр-е микропроцессором, США, склад, серт. P5		36	?	ВЕРСА	232-9717	
PK BackOutBacker 810E, Main Unit 500VA, модульный, upgradeable, защита от перенапряжения, 1000VA		36	180	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Power BackOutBacker 1000VA, модульный, upgradeable, защита от перенапряжения, 1000VA		36	370	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Power BackOutBacker 1000VA, модульный, upgradeable, защита от перенапряжения, 1000VA		36	299	DATASCREEN	226-5050, 223-6702	
Powercom UPS Back, Smart, 300-1250VA, серт. P5		12	50	ХОДСЕН	239-4312	
КОРПУСА						
AT MidTower, SuperCase, 235W		12	20	ХОДСЕН	239-4312	
MiniTower, 200/230/250W, AT/ATX, в ассортименте		12	21	ДЕЛПАРТ	284-1998, 284-0196	
MiniTower, MidTower, Desktop 200/230W, ATX, в ассортименте		6	18	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Пластиковые приборные корпуса		12	?	КОМПОНЕНТЫ И СИСТ.	229-2103, 229-2110	
УСТРОЙСТВА ВВОДА И УКАЗАНИЯ						
Дигитайзеры Calcomp, A2-A40, точность 0,05-0,25 мм		12	от 2200	?		
Дигитайзеры NumLink, A4-A40, точность 0,125-0,25 мм		12	от 500	?		
Графические планшеты Calcomp, A6-A3, беспроводные, переносимые, курсор		12	от 120	?		
Клад 600 WIN65 Chicson, ergonomic, multi-touch keys, упр. CD, экр. меню		6	6	ТЕХИНТЕРТОР	236-5234, 236-8635	
Клавиатура DIM/PS2, 8-мидов, беспроводная, эргоном., мулти...		6	6	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
Mouse Mitsumi, Microsoft, Genius, Macro, COM/PS2, беспроводной		6	3	ГВИН-КОМПЬЮТЕР	210-1331	
Mouse Verbatim, 2-Button, 4-Button (IBM/Siem), Internet mouse		+	6,6/7/15	РАЙС	210-1268	
Мышь Genius, Mitsumi, Microsoft, SPC/CL (com, ps/2)		12	от 5	ИВМО/ОЛЕКСТР	286-2102, 286-2103	
АКСЕССУАРЫ И ПРИНАДЛЕЖНОСТИ						
Защитные чехлы Best-Com MemoryShield, 14,15" 16,17", 19,20" opt. сканеры		12	от 14	ТАЙР-ЛУВЕР	266-1990, 266-1991	
Защитные чехлы Verbatim, 14,15" 16,17", 19,20" opt. сканеры		1*	от 17	ИВМО	210-1268	
Защитные чехлы для планшета загрузка, для флэш-карт, карт памяти, карт сканера		+	18-40	ИЗООКА	234-9678, 262-5167	
Накладные ручки на клавиатуру		12	5	LEBENS	228-1908, 228-1909	
Накладные ручки на клавиатуру: модель для стандартных клавиатур, модель 3,5/6,3/5,3						







# Иногда они возвращаются

## Иван Шаколо вновь может стать министром

Вадим СЕХОВИЧ

Возвращение из небытия Ивана Шаколо, бывшего зама Василия Леонова, а потом — в течение года министра сельского хозяйства и продовольствия страны, превращается в триумф. Как теперь оказывается, Иван Петрович после отставки с выгодой для себя избежал министерского кресла в периферийном Министерстве статистики и анализа, которое было предложено ему в качестве «компенсации». Зато теперь планируется, что Шаколо в самом недалеком будущем займет куда более значимый пост — руководителя создаваемого на базе концерна «Белгоспищепром» Министерства пищевой промышленности Беларуси. «Товарищам министрам» на Советской, 11 придется потесниться. Более того, в том виде, в котором кроется новое министерство, Иван Петрович может отодвинуть многих своих бывших и будущих коллег.

За последние три года — это вторая крупная реорганизация пищевой промышленности республики. Первая была в 1997 году, когда существовавший с начала 90-х как добровольное объединение крупнейших государственных и ряда акционерных предприятий концерн «Белпищепром» был лишен всех признаков самостоятельности и окончательно введен в структуру Минсельхозпрода. К его названию прибавилась приставка «гос» («Белгоспищепром»), а возглавил концерн ставленник тогдашнего вице-премьера Гаркуна — Каштанов.

Каштанова сняли в начале прошлого года — почти сразу после того, как его патрон отправился коротать свой начальственный век на балтийские пески. И «Белгоспищепром» почти на целый год остался без президента. Все это время ушло на отбор и согласование кандидатов. В частности, на пост президента «Белгоспищепрома» предлагался генеральный директор АП «Криница» Бодров. Но из-за плохого здоровья (как, впрочем, и из-за той патовой ситуации, в которой за последние два года оказался некогда могущественный спонсор белорусских хоккеистов) его кан-

дидатура не прошла. В начале этого года руководителем «Белгоспищепрома» был назначен Иван Шаколо, которому наверху пообещали министерский портфель.

«БДГ» связалась с Иваном Петровичем, и он даже согласился встретиться с нами. Однако потом, неловко ссылаясь на «двусмысленность» того, что первое свое интервью он даст негосударственной прессе, отказался. Что ж, дело личное! Но Ивану Петровичу, человеку хотя и государственно-му, придется иметь чаще дела как раз с негосударственными структурами. Например, решая проблему обеспечения сырьем предприятий спиртовой, ликеро-водочной, сахарной, масложировой отраслей. Все они сегодня находятся в критической ситуации. И единственный выход для белорусских производителей — это привлечение давальческих структур.

Хотя вполне возможно, что с течением времени даст результаты предложение Шаколо о развитии собственной сырьевой базы для перерабатывающей промышленности. Есть идея, например, уменьшить полномочия облисполкомов, наполняющих областные бюджеты за счет местных подакционных предприятий. Но губернаторы готовы стоять на смерти за контроль над спиртовыми и ликеро-водочными заводами. По мнению ряда экспертов, недавний скандал с отставкой директора Климовичского ликеро-водочного за-



Пищевая промышленность — перспективна

тим, по-прежнему интересует инвесторов.

Создавая Минпищепром, правительство, похоже, намерено объединить в новом ведомстве все самые привлекательные с точки зрения инвесторов предприятия. Несмотря на многочисленные проблемы, обусловленные, в первую очередь, нехваткой сырья и валюты, пищевая промышленность в сравнении с другими перспективна по многим параметрам. И даже по итогам тяжелого 1999 года получила прирост — около 20%.

Причем государство с целью пополнения валютных резервов согласено расстаться с частью этой собственности. «БДГ» уже сообщала о намеренных Мингосимущества на 2000 год аукционах и конкурсных торгах, где будут выставлены пакеты некоторых белорусских предприятий. Из всей белорусской промышленности наибольшее число предложений касается как раз предприятий «Белгоспищепрома» — «Мозырьсоли», «Спартак», Городейского и Скидельского сахарных комбинатов, «Лидапешконцентратов» и др. Правда, в прошлом году Минсельхозпрод категорически не согласился с предложением самих предприятий и Мингосимущества, ограничившись выставлением на аукционы не крупных (от 5 до 26%) пакетов акций.

Вполне возможно, что пози-

ция Минпищепрома в этом вопросе будет не столь однозначной. О ней мы сможем судить по тому, как будут проходить переговоры о покупке концерном «Бабаевский» одного из самых крупных кондитерских производств страны — минской «Коммунарки». Ведь белорусская кондитерская отрасль, по оценкам экспертов, является одной из самых привлекательных для инвесторов. То же можно сказать о сахарном производстве, пивоварении... Большой интерес вызывает со стороны российских инвесторов и молочная отрасль. Так, в свое время активно вел переговоры о приобретении молокозавода в Беларуси тот же «Бабаевский». Неоднократно объявлял о своем интересе к местной молокопереработке и активно работающий на рынке СНГ «Вимм-Билль-Данн».

На Западе также внимательно следят за происходящими в белорусской пищевой промышленности процессами. Как пример — конкуренция между двумя крупнейшими в Европе производителями пищевой соли (голландской «АКЗО Нобель» и бельгийской «Сольвей») за контрольный пакет «Мозырьсоли». Одна из крупнейших в мире пивоваренных компаний — «Интербрю» — высказала свою заинтересованность в «Кринице» и «Оливарии». И это тоже, несомненно, придаст вес новому министру за круглым столом Совмина.

### ПРОЕКТЫ

## «Гомсельмаш» переоснащается

Отдел экономики «БДГ»

Как стало известно «БДГ», гомельский завод сельскохозяйственного машиностроения «Гомсельмаш» продолжает переоснащать производство. Ожидается, что импортное оборудование будет поставлено через два месяца.

Как нам удалось узнать, для

переоснащения мощностей предприятия современным, более производительным, надежным оборудованием, произведенным в дальнем зарубежье, берется крупный банковский кредит. Кстати, завод «Гомсельмаш» уже приобрел две установки лазерной резки швейцарского производства на сумму свыше Usd 1 млн каждая. Специалисты утверждают, что это уникальное для Беларуси оборудование.

## Стройкомплекс в 1999 году

Отдел экономики «БДГ»

Как было заявлено 4 февраля на коллегии Министерства архитектуры и строительства, по итогам 1999 года промышленные предприятия министерства не допустили снижения основных показателей по сравнению с 1998 годом. Однако наметилась тенденция роста запасов нереализованной продукции.

Экспорт строительных работ и услуг сократился более чем на треть, а промышленной продукции — на 29%. В 1999 году за счет всех источников финансирования введено в эксплуатацию 80,6% запланированной общей площади жилья. Наибольшее отставание в выполнении жилищной программы допустили Могилевская (65,3%), Витебская (73,1%) и Гомельская (76,7%) области.

Лучших результатов по итогам работы за 1999 год достигли коллективы ОАО «Солигорскпромстрой», АППСФ «Гродножилстрой», АП «Стройтрест N19», ОАО «Мозырьпромстрой», АП «Строительный трест N2», АСМТ N27, АСМФ «Гроднопромстрой». Несмотря на то, что в 1999 году общее количество убыточных предприятий снизилось с 11 до 8,7%, а в строительстве почти вдвое (с 8,8 до 4,8%), у многих ухудшилось финансово-экономическое состояние. Несвоевременно осуществлялись платежи в бюджет, внебюджетные фонды, а также расчеты по зарплате и за энергоносители. Ряд предприятий оказался в сложнейшем экономическом положении. В связи с этим проводилась работа по процедуре банкротства АП «Полоцкий КСМ», аналогичные меры рассматривались по отношению к другим предприятиям.

Уменьшился объем выпуска многих видов продукции в области производства строительных материалов и конструкций, в частности, сборного железобетона, оконного стекла, линолеума, кирпича и некоторых

других материалов. Вместе с тем в 1999 году достигнут прирост выпуска нерудных материалов (на 16,8%), пористых заполнителей (на 12,2%), стеновых блоков из ячеистого бетона (на 11%), керамических плиток для пола (на 40%), стеклотары (на 14,5%), гипса (в 1,5 раза).

Уровень рентабельности в промышленности увеличился на 0,2 пункта и составил 6,3%, в целом по министерству — на 4 пункта и достиг 10,8%.

Среди важнейших задач по развитию производственной базы промышленности строительных материалов в 2000 году — завершение строительства двух технологических линий по производству цемента в ОАО «Красносельскцемент», ввод в действие отделения упаковки и отгрузки цемента на Белорусском цементном заводе.

**новая квартира на проспекте Скорины**

долевое строительство

- от \$350 за кв. м
- фиксированная цена
- гибкая система скидок
- улучшенная планировка
- 100 м от ст. метро
- гаражный комплекс рядом с домом
- сдача в 1-м квартале 2001 года

агентство недвижимости **ЗАПАДНЫЕ ЗЕМЛИ**

(017) 284-50-16, 261-95-95

ЮРИДИЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО **«Мега-Фактум»**

- Регистрация российских компаний (ООО, ЗАО, СП и другие)
- ГОТОВЫЕ компании (г. Москва)
- Бухгалтерское сопровождение бизнеса
- Минимизация налоговых обложений
- Безналоговые компании и банки

Приглашаем к сотрудничеству юридические фирмы в РБ

г. Москва

Славянская пл. 2, тел. (095) 784-68-22

услуги на территории РБ не оказываются

САМЫЕ ДЕШЕВЫЕ АВИАБИЛЕТЫ ПО ВСЕМУ МИРУ

# АВИАБИЛЕТЫ

тел: 266 83 53 • 268 38 26

пр. Машерова, 5

тел: 223 51 25 • 226 90 32

**Merlintour** TRAVEL AGENCY



## ЗВАНИЕ

# Награда для «Ляльки»

ТАТЬЯНА ПАСТЕРНАК,  
ВИТЕБСК

Белорусскому театру «Лялька» за большие достижения в области театрального искусства присвоено почетное звание «Заслуженный коллектив Республики Беларусь». Помимо театра кукол из Витебска, такое звание в стране имеют два коллектива: оркестр под руководством Михаила Финберга и Гомельский драматический театр.

«Лялька» была основана в 1985 году как кукольная труппа при академическом театре им. Якуба Коласа. Первая премьера спектакля «Дед и журавль» стала визитной карточкой коллектива и была отмечена на республиканском фестивале в Гродно. К 10-летию

театра постановку обновили, и сейчас спектакль играется на двух языках: белорусском и французском.

«Лялька» принимала участие во многих республиканских и международных фестивалях, не раз становилась обладателем Гран-при. Награжден театр и «Международной звездой» — призом ЮНЕСКО. Витебские кукольники побывали со своими спектаклями в России, Украине, Германии, Франции, Югославии, Иране, Польше.

На спектакли «Ляльки» в Витебске за месяц раскупаются билеты. К 15-летию коллектив собирается поставить первый спектакль для взрослых — «Ладзю распачы» Владимира Короткевича. По словам режиссера, художественного руководителя театра Виктора Климчука, это будет спектакль о судьбе Беларуси.

## ПРОЕКТ

# «...Все равно наступит весна»

ЕЛЕНА ДАНЕЙКО

Весной этого года минскую публику ждет премьера спектакля «Завтра конец света... если время позволит» в постановке Фабриса Каре. Этот театральный сюрприз готовит французская ассоциация «Завтра весна» совместно с белорусскими артистами.

Автор пьесы — актер и режиссер Клод Фризони. Он живет в Люксембурге и содержит свою театральную труппу, для которой раз в год пишет новую пьесу и непременно играет в ней сам. Француз по происхождению, по убеждениям своим он космополит. Благодаря ему в Люксембурге узнали, что такое чисто парижское кафе-театр.

Жанр выбранной для постановки пьесы Фабрис Каре точно определить затрудняется. Скорее всего, это комедия-бурлеск, пародия на власть, которая в Европе совсем другая, и наблюдать это здесь, возможно, будет интересно. Забавно, что пьеса, написанная задолго до скандала Клинтон — Левински, переключается с этой любовно-политической историй.

У истоков международной творческой молодежной ассоциации «Завтра весна» стоят два режиссера: француз Фабрис Каре и белорус Сергей Тарасюк. Их знакомство состоялось в Белорусской академии искусств. После учебы в Париже Фабрис Каре решил продолжить образование за границей и приехал в Минск. По его словам, страны Восточной Европы из-за их тоталитарного прошлого вызвали у него странное чувство тревоги, но в то же время оставались зага-

дочными и притягательными. В Беларусь его привели неумная жажда общения, стремление понять жизнь другой страны и желание открыться для себя театральный опыт коллег. В нашей академии его покорила творческая энергия, воодушевление, энтузиазм, искренность студентов и педагогов. После окончания учебы Фабрис часто бывает в Минске, организует обменные стажировки и признается, что так и не смог понять, почему мы жалуемся на жизнь. Сегодняшний день он сравнивает с временами, когда сыр, масло и ботинки продавали по талонам.

Спектакль «Завтра конец света... если время позволит» — очередной франко-белорусский проект ассоциации «Завтра весна». К его реализации Фабрис Каре и Сергей Тарасюк приступили после того, как убедились, что предыдущий их спектакль «Последняя Луна» успешно прошел во Франции, так же, как и гастроли парижского театра «Леспри дю Сель» в Минске, а все обменные стажировки в Минске, Париже, Монтеррее, Ниме принесли ощутимую пользу всем участникам проекта. В этом году в рамках нового проекта ассоциации пройдут три стажировки. В июле и августе в Минск приедут две группы профессиональных актеров и студентов, а осенью белорусские артисты пройдут стажировку в парижской студии «Завтра весна».

«Осуществив свой первый проект, — говорит Фабрис Каре, — мы приоткрыли дверь надежде и навсегда оставили ее в своем сердце. Теперь, что бы ни случилось, какое бы время года не было в душе, мы твердо знаем, что завтра все равно наступит весна...».

# Раздвоение личности, или Как петербуржцы минчан «пробросили»

## СКАНДАЛЬНАЯ ПРЕМЬЕРА



Вячеслав Бутусов перерезает ленточку в кафе «Валерия» и сжигает за собой мосты

СЕРГЕЙ ШАПРАН

25 февраля в самом крупном концертном зале Петербурга «Октябрьский» пройдет презентация программы «Бибигония». В качестве основных персонажей выступят Вячеслав Бутусов, «Лицедеи», детский хор и — минская группа «Плато». И хотя идея проекта принадлежит Бутусову и минскому продюсеру Ивану Полонейчику, однако Иван Иванович участия в питерской премьере не принимает благодаря... «Театру ДДТ».

Посуществу, «Бибигония» — это те же (или почти те же) «Овалы», проект, представленный в декабре прошлого года Иваном Полонейчиком на сцене к/з «Минск». Первоочередное же отличие питерской «Бибигонии» от минских «Овалов» заключается в том, что, по информации «БДГ», все белорусские отцы-радители проекта неожиданно для самих себя остались не у дел. И едва не оказались в той же ситуации музыканты «Плато» и михановичский детский хор «Куманек». Дело в том, что проектом заинтересовался питерский «Театр ДДТ», из которого в прошлом году ушла в автономное плавание группа «ДДТ». В результате

минская программа, авторство коей принадлежит режиссеру Елене Чижовой, была переписана, а действующие лица и исполнители, за исключением самого Бутусова, волевым решением заменены. Узнав об этом, группа «Плато» вынуждена была затратить немало усилий, чтобы, проводя переговоры с «Театром ДДТ», все-таки сохранить свою роль в этом проекте.

Столь скоропалительная смена «декораций» вызывает искреннее удивление, поскольку сам Бутусов, казалось, был чрезвычайно доволен тем, что происходило в Минске. Более того, он даже утверждал, что впервые делает что-то без каких-либо меркантильных соображений, а просто потому, что это интересно. Посему согласие Вячеслава Геннадьевича на предложение поменять коней на переправе прозвучало как гром среди ясного неба. Интерес же «Театра ДДТ» очевиден: «Бибигония» (она же «Овалы») — продукт не только достойный, но и при соответствующей раскрутке коммерчески выгодный.

Что касается питерской премьеры, то она должна выглядеть примерно следующим образом. Группа «Плато» во все девять пар рук аккомпанирует

Вячеславу Геннадьевичу, иногда сбиваясь на исполнение собственных произведений. Для разгрузки звучат народные белорусские песни в исполнении детского хора. Театр «Лицедеи» придает завершенность абсурдности происходящего. У внимательных зрителей, поскрипывая, открывается третий глаз...

Стоит отметить, что основополагающим документом, легшим в фундамент питерской программы, стал манифест А1 под названием «Ренессанс Абсурда, или

Потребность выхода за рамки обыденного сознания призывает авторов проекта к немедленному осуществлению некоторых идей, среди которых первостепенными являются следующие: комплексная реконструкция крупнейших вещевых рынков, бескомпромиссная договоренность с представителями секты «Зеленая дружба», организация международного комитета по структурированному абсурдизму на базе взаимодействия таких элементов, как BBGop, «Лицедеи», сводный оркестр им. 1-й Беловежской Пуши, дети всех стран и народов». В заключение манифест призывает: «Бибидеи всех стран, объединяйтесь!».

Однако очевидно, что какие бы благие намерения в данном случае ни преследовались, объединение может произойти не раньше 25 февраля. Впрочем, мы бы посоветовали Бибиславу Бутусову предварительно провести референдум.

P.S. А ведь как хорошо все начиналось! Экс-лидер «Наутилуса Помпилиуса» всю прошлую осень ездил из Петербурга в Минск на репетиции и даже торжественно открыл банкетный зал интеллектуального кафе «Валерия». Иван Полонейчик собирался сделать питерца завсегдатаем Минска. Однако Бибислав Геннадьевич, решив поискать от добра добра, уверенно потопил еще одну субмарину.

ишие требования несовершенной техники безопасности не позволяют использовать на сцене такие элементы сценографии, как десятитонная наковальня, подвешенная над участниками представления. Но на подсознательном уровне это дает возможность ощутить абсурдность отсутствия безопасности в целом, и в частности — в обыденном мире. Образ нависающего вынуждено создается посредством нагнетания психологической атмосферы в остальных — рекреативных зонах восприятия...

В результате минская программа, авторство коей принадлежит режиссеру Елене Чижовой, была переписана, а действующие лица и исполнители, за исключением самого Бутусова, волевым решением заменены.

**Иностранное предприятие**  
**Ксорекс Сервис**  
приглашает  
**сотрудников**  
коммерческого отдела  
на конкурсной основе.  
Обращаться по телефонам:  
**226-08-30, 227-15-84**

ЭТОТ МАЛЫШ ДЕЛАЕТ ТЯЖЕЛУЮ РАБОТУ ЛЕГКОЙ!  
**Американский мотоблок «Мантис»**  
Тел. (017) 237-25-81, 237-88-42  
Агропарк М.  
✓ заменяет весь ручной труд в течение сезона  
✓ вспахивает любую почву на глубину штыковой лопаты  
✓ пропалывает узкие междурядья  
А также предлагаем газокосилки, бензокосы, триммеры  
**СЕЗОННАЯ СКИДКА!**

**САЛОН-МАГАЗИН**  
в связи с закрытием производит  
**РАСПРОДАЖУ**  
**ОФИСНОЙ МЕБЕЛИ**  
тел. (017) 262-52-44  
пейдж. 249-00-00 сб. 15012

(017) 216 99 86 • Минск, ул. Ольшевского, 24 • Автосалон ФЕЛИЦИЯ  
**СОТОВЫЕ ТЕЛЕФОНЫ И АКСЕССУАРЫ**

Торговый центр  
**«КУПАЛОВСКИЙ»**  
ЗАКРЫТ  
магазин  
**pierre cardin**  
переехал в «Армонию»  
(пр. Машерова, 7)



# Великий тренер

«БДГ» продолжает серию материалов о выдающихся людях отечественного спорта

Борис ТАСМАН

В предыдущем номере «БДГ» мы начали рассказ о судьбе выдающегося белорусского тренера Мечислава Николаевича Овсяника, воспитавшего целую плеяду метателей мирового класса. Сегодня о нем вспоминают его ученики и коллеги.

Сергей ГОРДИЕНКО, чемпион Беларуси-96 в метании копья:

— Я очень благодарен «БДГ» за то, что вы решили написать об Овсянике. Мне посчастливилось несколько лет тренироваться под его руководством. Эти годы подарили мне радость общения с уникальным человеком.

Что его отличало от остальных? Прежде всего, огромное желание жить, учить людей, делать их счастливыми и оттого быть счастливым самому. Его можно сравнить только с отцом. Но даже внимательный, любящий, заботливый отец, обеспечивающий своего ребенка практически на всю жизнь, не даст ему того, что давал своим ученикам Мечислав Николаевич. Он ведь не только терпеливо и кропотливо лепил чемпионов, но и демонстрировал личный пример мужества, героизма, профессионализма, просто-таки фанатичного отношения к избранному делу. Многие из тех, кто правильно воспринял его уроки, добились всемирного признания.

Как тренер, Овсяник был гениален. Он не только ставил цель (на это способны многие), но и

отчетливо видел ведущий к ней путь. И в этом движении его не смущали никакие трудности.

Последние четыре года жизни Мечислав Николаевич болел меланомой (рак лимфы). То, что он делал для выздоровления, удивляло всех, в том числе профессоров-онкологов и нейрохирургов. Их поражали его искренний оптимизм и жизнелюбие, которые у людей, попавших в подобную ситуацию, не просматриваются. Характерно, что перед очередной операцией (а он их перенес более 10) или химиотерапией у него даже не подни-

Его можно сравнить только с отцом. Но даже внимательный, любящий, заботливый отец, обеспечивающий своего ребенка практически на всю жизнь, не даст ему того, что давал своим ученикам Мечислав Николаевич.

малось давление, настолько он был спокоен и уверен в себе. А сколько раз он делал очистительные процедуры по системе Малахова! Это связано с уринотерапией и требует гигантского терпения. Я как-то зашел к нему домой, когда он делал процедуры с упаренной мочой, так меня чуть не вывернуло. Но он знал, что это необходимо, что это его шанс в борьбе за жизнь и его надо обязательно использовать.

Однажды перед операцией по удалению опухоли головного мозга Овсяник пообещал нам, что организует тренировочный сбор в Стайках. Но не успел — головные боли буквально свалили его в больницу. Неделю в реанимации и дня три в ней-

рохирургии он не находил себе места от мысли, что не поможет нам, не сдержал слова. Когда зрение чуть-чуть стало возвращаться (во время операции оказался задетым зрительный анализатор) и он мог уже попасть в дверной проем, он засек по часам, сколько времени он может находиться в вертикальном положении до наступления сильных болей. Затем сбежал из больницы и с трудом доехал до здания на Кирова, 8, в котором находится министерство спорта и Белсовет «Динамо». Перед ним скверик со скамейками. Мечислав Николаевич лег на скамейку, отлежался, пошел в «Динамо», договорился, все оформил, подписал. Вышел, снова — на скамейку, потом — на транспорт и в больницу. Теперь, когда мы могли ехать на сбор, он был спокоен.

После операции по удалению опухоли мозга начинал ездить на машине со скоростью 20 километров в час. Вдоль обочины. Постепенно доводил скорость до 40, 60 километров.

Никогда не забуду, как в тот период мы с ним ездили на его родину в деревню Овсяники убирать яблоки. Целую неделю трудились и перевозили их на его дачу, что в 50 км от Овсяников. Вечером Мечислав Николаевич практически не видел, но все равно хотел ехать сам. Мне досталась роль бортинженера, который каждые три секунды говорил: до обочины — метр, полтора, левее руля, правее. Он ехал очень спокойно, единственное, нет-нет, да спросит с улыбкой: «Сережа, а лобовой не



Наталья Шиколенко и Мечислав Овсяник на тренировке

будет?» — «Нет, мы отлично едем, Вы же профессионал». — «Да-да, вот только вижу плоховато».

Александр РУДСКИХ, председатель Белорусской федерации легкой атлетики, главный тренер сборной Беларуси:

— Это был один из немногих специалистов, умеющих работать на государственный заказ. Он брал обязательство заво-

Как тренер, Овсяник был гениален. Он не только ставил цель (на это способны многие), но и отчетливо видел ведущий к ней путь.

вать медали со своими учениками и выполнял их. Да, он постоянно приходил ко мне и чего-то требовал, ставил передо мной какие-то вопросы. У нас дачи в

одном поселке. Так Слава, покуда дойдет от своей дачи до моей, обязательно придумает какой-нибудь вопрос. Он постоянно что-то обдумывал. Не всегда я мог ответить ему положительно. Но то, что было в моих силах, исполнял, ибо знал: Овсяник просит — для дела.

Михаил ЭНТИН, начальник национальной команды Беларуси по легкой атлетике:

— Я пришел работать в федерацию в 1993 году, после службы в Германии. Тогда же впервые услышал фамилию Овсяник. Когда мы готовились к поездке на чемпионат мира в Штутгарт, он подошел ко мне узнать, на какие дни взяты билеты ему и его ученикам. Я ответил, что прилет — перед квалификационными соревнованиями, отлет домой — после финалов. Он запротестовал, потребовал, чтобы его пребывание было рассчитано на весь чемпионат: «Я должен смотреть все метания!». Пришлось покориться. Он, действительно, сидел и смотрел все соревнования метателей от начала до конца.

Наталья ШИКОЛЕНКО, чемпионка мира-95 в метании копья, серебряная медалистка Олимпиады-92:

— У Мечислава Николаевича было удивительное качество: видеть людей не такими, как они есть, а такими, какими они могут стать. Меня он впервые заметил, когда мне было 16 лет. И тогда же сказал: «Эта девочка будет метать за 70 метров». Как в воду глядел. Через какую-то дюжину лет я отправила копье на 71,40. Также он разглядел Элю Звереву, сказав, что она будет метать диск за 70 метров.

Когда я училась в Краснодаре в политехническом, перед мной поставили условие: или учись, или тренируйся. Я выбрала второе и пришла к Овсянику. Он поехал к моим родителям в Геленджик, успокоил их: «Все у Наташи еще будет: и диплом, и квартира, и семья, и медали». То есть он фактически взял перед ними на себя ответственность за меня. Все так и получилось, как он говорил. Все 16 лет своей спортивной карьеры я считала его своим тренером.

## СПРАВКА «БДГ»

**Мечислав ОВСЯНИК.** Родился 10 сентября 1941 года в деревне Овсяники Вилейского района Гродненской области. Окончил Новокузнецкий педагогический и Омский институт физической культуры. Вернулся в Беларусь в 1983 году. Среди его воспитанников — чемпионка мира, серебряный призер Олимпиады в Барселоне Наталья Шиколенко, чемпионка мира, бронзовый призер Олимпиады в Атланте Элина Зверева, чемпион Европы, вице-чемпион мира, серебряный медалист Игр в Атланте Владимир Дубровщик, победитель Кубка мира, вице-чемпион Европы Георгий Колноотченко, бронзовая медалистка чемпионата Европы Яна Корольчик, рекордсменка мира, призер чемпионата Европы Галина Савенкова. Заслуженный тренер СССР, России и Беларуси, заслуженный работник физической культуры Беларуси (№ 1). Умер 16 января 1999 года.

Помню, когда в 1982-м я впервые стала чемпионкой Союза, разумеется, среди юниорок, меня не взяли на чемпионат Европы. Расстроилась страшно. Мы тогда были в Челябинске. Там Мечислав Николаевич повел меня в драматический театр. Психолог! Ситуация повторилась в 1986-м, когда меня не включили уже во взрослую сборную, отправлявшуюся на чемпионат континента в Афины. Овсяник накопил червячков, и мы пошли на рыбалку снимать стресс.

Он был не просто тренер, он постоянно думал о будущем своих воспитанников. Жоре Колноотченко помог окончить лейтенантские курсы и стать офицером. Привез нас троих — меня, Звереву и Бочина в Минск. Когда Эля и Витя поженились, помог им получить квартиру, пусть и ведомственную. Потом возился с Вовой Дубровщиком, с Яной Корольчик.

Когда его не стало, мы были в Стайках и ничего не знали. Приехали в Минск — уже похоронили. Когда наступили девять дней, поехали к нему на могилу.

**MAZDA**  
**ХОЛПИ**  
Минск, ул. Шанюговича, 1,  
тел. 017/259-00-85,  
211-57-71, 286-45-13.  
Время работы: с 9.00 до 24.00.

**ВРЕМЯ — ДЕНЬГИ**

Корпорация Mazda начала сезонную распродажу в Беларуси Mazda 626 (LX, GLX TD, GLE), сбросив с цены 2000 долларов.

**2000 долларов!**  
(только до 20 февраля)



## АФИША

## Концертные залы

Начало концертов — 19.00

**11 февраля** в ЦДО «Класс-Клуб ДК» представляет Русский камерный балет «Москва». «Жизель».**12 февраля** в ЦДО «Класс-Клуб ДК» представляет Русский камерный балет «Москва». «Щелкунчик».**14 февраля** во Дворце спорта «Класс-Клуб ДК» представляет группы «Машина времени» и «Воскресение» с программой «Нам — 50».**18, 19, 20 февраля** в Белгосцирке «Класс-Клуб ДК» представляет магические гала-представления под рук. Игоря Кио. Участвуют маги и волшебники России.**19 февраля** в к/з «Минск» 5-летние группы отпразднуют «Чиж и К». Билеты 3-8 тыс.**22 февраля** в к/з «Минск» агентство «Линия звука» при поддержке «Kodak» представляет презентацию альбома «Супер паратрупер» группы «Леприконсы». Билеты 1,5-2,9 тыс.**25 февраля** в ЦДО агентство «Линия звука» представляет комедию «Зима» с участием Валерия Гаркалина (Театр сатиры), Андрея Панина (МХАТ им. Чехова) и Людмилы Артемьевой (Ленком). Билеты 1,5-4,2 тыс.**29 февраля** во Дворце спорта «Класс-Клуб ДК» представляет «Мумий Тролль».

## Театры

Малый театр представляет

**15, 19, 26 февраля** в ЦДО — «Комедия».**19, 29 февраля** в ДК им. Дзержинского — «ART».**26, 27 февраля** в ДК им. Дзержинского в 11.00 и 14.00 — «Тайны волшебного чердака» (мюзикл для детей и взрослых по произведениям К. Чуковского, либретто В. Ереньковой).

## АСТРОПРОГНОЗ

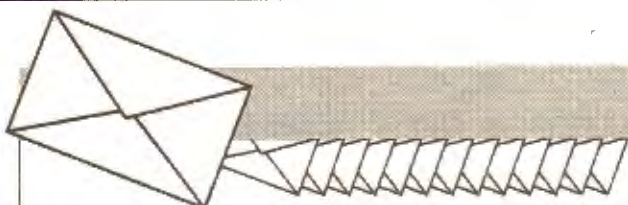
**8 февраля, вторник.** Напряженный аспект Марса и Лилит толкает к упорной борьбе с превратностями судьбы, говорит о повышенной агрессивности, острых ситуациях. Лезть на рожон сегодня — дурная примета. Не рекомендуется начало новых дел, поскольку в дальнейшем можно столкнуться с массой надуманных препятствий. В большей степени это касается Близнецов, Рыб, Овнов и Стрельцов. Хорошо сегодня отдавать долги, по солнечному календарю — следует посвятить время защите детей и решению детских проблем. По приметам дня, мелкие потери денег, имущества — знак того, что вы можете получить в ответ гораздо больше. Плохо, если вы что-то забыли и возвращаетесь за этим домой — знак того, что ваш жизненный путь ошибочен.

**9 февраля, среда.** Сегодня также не рекомендуется проявлять излишнюю бурную активность, следует учитывать высокую вероятность экстремальных ситуаций. Группой повышенного риска являются Близнецы, Рыбы, Овны, Стрельцы. Не рекомендуется лечение зубов, проведение хирургических операций. Никаких авантур! По приметам дня, если вы ездите на автомобиле и он неисправен или не заведется с первого раза, воспользуйтесь лучше другими средствами передвижения. Если вы встретили человека с полными ведрами — знак скорого улучшения благосостояния. Утром что-то падает или теряется — знак того, что вы что-то упустите в этот день, сломалась дверь — к разоблачению.

Внимание!  
Прямая линия!

Дорогие читатели! Если у вас есть новости, вы располагаете интересной информацией, хотите задать вопрос, поделиться своим мнением, высказать претензии авторам газеты, поведать о наболевшем, дать полезный совет — вы можете не только написать в редакцию, но и позвонить нам по тел. (017) 224-95-70. Каждый четверг на протяжении двух часов с 18.00 до 20.00 общаться с вами будет наш корреспондент Ирина Бут-Гусаим. Обещаем, что в той или иной форме отреагируем на каждый сигнал. Поговорим?

Размещение рекламы: тел/факс (017) 216-25-87, 216-25-88, 285-08-93, 285-08-94.



## СОВЕТЫ ЧИТАТЕЛЕЙ

## Голь на выдумку хитра



Галлюцинация!

Любимое блюдо моего сына-девятиклассника — салат «Оливье». Изобретение великого французского повара. В 1905 году господин Оливье буквально потряс им гурманов.

Но немногие знают, что это был за салат. Не падайте в обморок, дорогие хозяйки, читая, из каких ингредиентов он состоял. Берете 2 рябчика, 1 телячий язык, 1/4 фунта икры паюсной, полфунта зеленого салата, 10 штук отварных раков или 1 банку омаров, полбанки пикулей и полбанки сои кабуль, 2 свежих огурца, 1/4 фунта каперсов, 5 яиц вкрутую. Для соуса: майонез «Провансаль» на французском уксусе из 2 яиц и фунта прованского масла (по вкусу).

Забавно питались буржуи, не правда ли? Но мы это дело усовершенствовали. Раков успешно заменили готовой вареной колбасой, а всякие там пикули с каперсами, паюсную икру — солеными огурцами домашнего приготовления.

Открываю холодильник и нахожу... яйца, майонез, огурцы. Колбасы, увы, нет. Но зато есть картошка. Бед-

ные буржуи даже не подозревали, что, побольше покрыв ее в «Оливье», можно в принципе решить всю проблему. Даже без зеленого горошка. Добавить лука, поперчить и майонез по вкусу.

Да здравствует изобретательность мам, которые из экономии научились уже и блины печь без яиц. Сжавши волю в кулак и сказав громко: «Ха!», открываешь утром холодильник и становишься крепче. У нас есть все! А главное — закаленный характер и сила духа, высшее образование, любимая работа и куча принципов, как жить честно. Не хватает только денег и сообразительности, как их сэкономить, чтобы вкуснее питаться и лучше одеваться, быть красивой и счастливой.

А для этого, кажется, так немного надо. Хотя бы изредка приносить сыну фрукты. И приготовить цыпленка. Мой подросток длинноногий, выше меня на голову, увидев как-то утром поджаренную на завтрак куриную ножку, не поверил глазам. «Галлюцинация!» — воскликнул радостно. В этот момент я испытала счастье.

В.Степанищева,  
г.Витебск

## ПОЧТА «БДГ»

## НОСТАЛЬГИЯ

## Родина и в Канаде найдет

Я сейчас живу в Канаде, но постоянно читаю «БДГ» по Интернету и рад, что газета по-прежнему на острие всех жизненных проблем. Особенно приятно, что мои любимые авторы все еще в газете, не уехали, не поменяли работу. А ведь из моих старых друзей по Минску большинство уже здесь, в Канаде или в США. Те друзья, которые остались в Минске, тоже хотят уехать, иммигрировать.

Здесь, в Канаде, политикой люди интересуются мало, многие даже не знают, что существует такая страна Беларусь. Часто из вежливости спрашивают: а где она находится, твоя родина? Объясняю: между Польшей и Россией. Но они твердо уверены, что между Польшей и Россией государств нет. Единственное, чем сильно озабочены канадцы, — это своим здоровьем. Еще немного — работой и курсом акций на бирже. Все остальное — второстепенно. Из политиков бывшего Союза здесь знают Михаила Горбачева, многие

— Бориса Ельцина. Кто такой Лукашенко, не знает практически никто. Ну, может, политики, которые занимаются международными делами, да еще те, кто пристально следит за всеми хоккейными новостями. Но таких мало. За Беларусь обидно, за Лукашенко — нет.

Кстати, недавно я посетил белорусское посольство в Оттаве. Ходил для того, чтобы взять анкеты на продление паспорта. Вышел из посольства ошарашенный, буд-то оплеванный. Хотя вначале нарвался на самого посла, и он даже поинтересовался, как дела и нравится ли мне здесь... А вот в консульском отделе с нашим братом разговаривают грубо, чванливо и резко. Теперь я буду им все бумаги отправлять по факсу (нервы берегу). Но впечатление от родного посольства осталось очень неприятное. Хотя они ведь на нас зарабатывают — дерут за каждую бумагу три шкуры.

Костя, Оттава

## ПРЕДЛАГАЮ

## Бастуем!

Одни предприниматели призывают бастовать до победного конца, другие утверждают, что не настолько богаты и спешат поскорее вернуться к прилавкам. Зрелище пустующих рынков и наглухо закрытых киосков раздражает властей всех уровней, в ответ они грозятся не делать вообще никаких шагов навстречу частным торговцам до окончания забастовок.

Между тем, возможно, есть способ бороться за свои права и без прекращения торговли. Например, не желаем мириться с неоправданно высокими штрафами за нарушение правил торговли в размере 44 млн рублей и выше — объявляем общереспубликанскую акцию гражданского неповиновения. Пусть предприниматели все как один откажутся от уплаты этих штра-

фов, напишут соответствующие заявления в прокуратуру и поддерживают друг друга в суде. Можно и вообще отказаться от оплаты каких бы то ни было штрафных санкций, вплоть до введения уже вроде бы обещанной нам патентной системы.

Понятно, что данное предложение пока сформулировано в самом общем виде. Надо тщательно изучить юридические тонкости и возможные последствия таких действий, продумать меры по защите конкретных людей, отказавшихся платить штрафы. Чем не задача для профсоюзов предпринимателей, спорящих нынче о целесообразности и продолжительности забастовки?

Лев, предприниматель,  
г.Брест

## Уважаемые читатели!

Даже в известной своей предвзятости «охранке» Российской империи не рассматривались анонимные письма доброжелателей. Немало писем с подписью «Группа работников» или вовсе без подписи приходит и в адрес нашей редакции.

Поверьте, мы не горим желанием открыть первому (как, впрочем, и всем последующим) встречному ваши имена, фамилии и адреса. Не нужно бояться начальства, бандитов и милиции. Мы ведь не боимся, что кто-нибудь попытается свернуть нам шею. Кстати, шея эта и у вас, и у нас, и у тех, кто пытается пугать, сделана из совершенно одного материала. Поэтому давайте вместе бороться с мерзостью и подлостью. Нам бы хотелось, чтобы с отделом происшествий «БДГ» созвонились те, кто писал нам, но не подписался. Особо это касается «Группы родителей студентов медицинского» и «Группы работников ОАО «Стеклозавод «Октябрь»».

## БЕЛОРУССКАЯ ДЕЛОВАЯ ГАЗЕТА №18 8.02.2000

Главный редактор

Петр МАРЦЕВ

Учредитель и издатель:

ЗАО «БЕЛОРУССКАЯ ДЕЛОВАЯ ГАЗЕТА»

Газета зарегистрирована в Государственном комитете Республики Беларусь по печати, регистрационному свидетельству №346, от 31.05.99. Редакция может опубликовать материалы, отражающие только мнение их авторов, в порядке обсуждения. Перепечатка только со ссылкой на «Белорусскую деловую газету». Редакция не несет ответственности за содержание рекламных объявлений.

Размещение рекламы: тел/факс (017) 216-25-87, 216-25-88, 285-08-93, 285-08-94.

## Региональные бюро «БДГ»

Витебск

Гомель

Гродно

Могилев

Москва

E-mail:

WWW:

Татьяна ПАСТЕРНАК — тел. (0212) 36-49-20

Ирина МАКОВЕЦКАЯ — тел. (0232) 53-99-82

Нина ПОЛУЦКАЯ — тел. (0152) 33-34-17, факс: 44-22-90

Александр АЛЕКСАНДРОВИЧ — тел. (0222) 22-16-33

Марина РАССАФОНОВА — тел. (095) 974-42-47

bdg@brm.minsk.by

http://www.bdg.minsk.by

Отпечатано с диалогитивов в типографии ЧП «Маджик», г. Минск, ул. В. Хоружая, 13.

Тираж 24 600

Заказ 93

Подписано в печать 5.02.2000 в 17.00

Подписной индекс 63879

для индивидуальных подписчиков 63420

Выходит 4 раза в неделю.

Цена договорная

Отдел распространения: тел/факс (017) 226-87-99. Адрес редакции: 220039, Минск, ул. Чкалова, 12, 4-й этаж. Телефоны редакции: 216-25-85, 285-08-92, 224-95-70, 216-25-84